DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

La Voz de Guipúzcoa

Jueves 8 de Noviembre de 1923 — Diario Republicano — San Sebastián.-Año XXXIX.-Número 11.242

Camino del protectorado en Marruecos

Un extenso plan de ferrocarriles y carreteras que abarcará toda la zona española

Entre otros ferrocarriles, se construirá uno de vía ancha de Ceuta a Alkazarquivir.- Y entre otras carreteras, una de Tetuán a Melilla. - Hay presupuestos 54 millones y se desarrollará el plan en seis años.

(POR TELEFONO)

Madrid, 8.

LA INTENSIFICACION DEL PROTECTORADO

La opinión en general, y la Prensa en particular, continúan comentando favorablemente la labor del Directorio en lo que afecta a Marruecos, y elogian asimismo el acuerdo de penetración pacífica en las cábilas de nuestra zona, adoptado en el Consejo del lunes y hecho público en la nota oficiosa que de dicho Consejo se facilitó.

EL PLAN DE OBRAS PUBLICAS

En la mañana de ayer, en el ministerio de la Guerra celebraron una larga conferencia, a la que se concede gran importancia, el marqués de Estella y el delegado de Fomento de la Alta Comisaría, señor Pérez Retinto.

La conferencia versó sobre el plan de obras públicas que se va a desarrollar en nuestra zona de protectorado, como consecuencia de los acuerdos adoptados por el Directorio en el Consejo del lunes.

EL SOMATEN EN MELILLA

Comunican de Melilla que ha quedado ultimada la organización del somatén.

Melilla será dividida en diez barrios o distritos somatenistas y al frente de cada uno habrá un jefe u oficial retirado del ejército que se encargará del mando e instrucción de los somatenistas.

El jefe de todas estas fuerzas será el segundo jefe de la Comandancia, por delegación del comandante general.

La organización difiere algo de los somatenes de la península, debido a las circunstancias especiales que concurren en la plaza.

HAY CONFIANZA

Dicen de Tetuán que, en la seguridad de que las agresiones a la plaza no se repetirán, ha sido disuelta la columna que se formó para castigar a los moros que llevaron a cabo la última agresión.

LOS ESPAÑOLES DEL MARRUECOS FRANCES

El periodista señor Ruiz Albéniz visitó ayer tarde en la Presidencia al vocal del Directorio general Gómez Jordana para formular varias peticiones en nombre de los españoles residentes en el Marruecos francés.

Entre dichas peticiones figuran las siguientes:

Creación de escuelas españolas; reparación de la iglesia de Rabat; establecimiento de hospitales para españoles en Casablanca, Rabat y otras localidades.

EL PLAN DE OBRAS PUBLICAS

El rey firmó ayer el decreto aprobando el plan de obras públicas a desarrollar en Marruecos.

El presupuesto asciende a 54 millones de pesetas y el plan será llevado a la práctica en seis anualidades.

Abarca el proyecto los siguientes extremos, entre otros de orden más secundario:

Enlace de Ceuta y Alcazarquivir por medio de un ferrocarril de vía ancha normal europea, ferrocarril que, con el puerto de Ceuta, será la base principal de nuestra acción política.

Prolongación del ferrocarril de Nador y Tistutin a Tafersit, con lo que se acrecentará y se asegurará el valor político y estratégico de las posiciones de aquel sector, pues es indudable que el ferrocarril ha de dar eficaces resultados políticos y facilitará el aprovisionamiento y defensa de las posiciones.

Construcción de una carretera de tránsito de toda clase de vehículos desde Buhiga a Alcazarquivir y zona de Telatza.

Construcción de una carretera igual a la anterior que comunique Ceuta con Tánger, la cual permitirá también la comunicación con la cábila amiga de Anyera.

Construcción de una carretera entre Tetuán y Uad-Laud, que será el primer trozo de la proyectada carretera que comunicará Tetuán con Melilla.

La importancia de esta carretera salta á la vista con sólo enunciarla.

Serán reparadas las carreteras que ya existen y que están abandonadas por falta de consignación para su conservación y por exceso de tráfico.

Además, se construirán edificios para escuelas y otros centros necesarios para desarrollar una verdadera acción de protectorado.

PARTE OFICIAL

Anoche se facilitó el siguiente parte:

Zona oriental: En el sector de Dar-Quebdani se ha llevado convoy á la posición de Farha, protegido por una columna mixta que regresó al campamento, sin novedad.

En los Peñones de Vélez y Alhucemas no se observó nada anormal, mas que frente á Alhucemas, donde fué visto un grupo de moros en las cercanías del castillo.

Los demás indígenas se dedican á las faenas agrícolas.

Las escuadrillas de aviación de servicio reconocieron el frente sin observar nada anormal. Únicamente se observó gran concurrencia en el zoco de Beni-Ruvari.

Zona occidental: Sin novedad.

El doctor R. Aramburu

participa a sus distinguida clientela el traslado de su gabinete-consulta al Paseo de los Fueros, número 5.

Bajo el nuevo régimen

Ayer partieron para Cartagena don Alfonso, doña Victoria y el general Primo de Rivera

Durante ese viaje y el que hagan a Roma, desempeñará la presidencia del Directorio el marqués de Magaz. - En España hay 4.490 Comunidades religiosas. - El marqués de Viana vuelve de Londres y se va al campo

(POR TELEFONO)

Madrid, 8.

PIDIENDO REPRESENTACION

La Sociedad Económica Matritense se ha dirigido al Directorio, en petición de que en la Junta de estudio del Crédito Agrícola se dé representación a las sociedades económicas y de Amigos del País.

LAS COMUNIDADES RELIGIOSAS QUE HAY EN ESPAÑA

El ministerio del Trabajo ha publicado una interesante estadística de las comunidades religiosas que existen en España.

El número de comunidades asciende a 4.490, de las cuales 896 son de varones y 3.594 de hembras.

LA VICEPRESIDENCIA DEL DIRECTORIO

Ayer tarde, á primera hora, circuló la noticia de que el vocal del Directorio, marqués de Magaz, había sido nombrado vicepresidente.

Cuando el marqués de Estella llegó a la Presidencia, a las seis, confirmó la noticia.

LA COTIDIANA REUNION

Poco después de las seis de la tarde, quedó reunido el Directorio.

La reunión terminó a las ocho, trasladándose inmediatamente el presidente al ministerio de la Guerra, con objeto de prepararse para ir con los reyes a la estación.

De la reunión no se facilitó nota ni referencia oficiosa. Al salir los generales, se limitaron a decir que habían continuado el examen de los diversos asuntos que están pendientes.

VISITANTES...

El marqués de Estella recibió por la tarde, en la Presidencia, las visitas del general italiano Pepino Garibaldi, que iba acompañado del aristócrata sevillano Raúl Noel, del conde de Buena Esperanza y de los generales Sanjurjo, Martínez Anido y Milans del Boch.

CONTRA LA OCULTACION DE LA RIQUEZA

En la Delegación de Hacienda de Madrid se dijo ayer tarde que, en virtud del real decreto de 25 de octubre último, dando un plazo para la presentación de las declaraciones de riquezas por todos los conceptos, sin imponer penalidades, hasta el 30 del corriente, los denunciadores no tendrán derecho hasta después de este plazo, a participar en las multas que se impongan a los infractores de la ley, pues hasta entonces no se impondrán multas.

LOS REYES SE VAN

Como estaba anunciado, anoche, a las nueve y media, y en tren especial, marcharon a Cartagena los reyes don Alfonso y doña Victoria, para asistir a la inauguración del monumento erigido a los héroes de Cavite y Santiago de Cuba.

Forman parte del séquito que acompaña a los reyes, el presidente del Directorio, el embajador de los Estados Unidos, el marqués de la Torrecilla, el ayudante de Marina del rey, señor Jáudenes, el marqués de Bendaña, la duquesa de San Carlos, el contralmirante Fernández de la Puente y otras personalidades.

A despedir a los soberanos acudieron a la estación la reina doña María Cristina, los infantes doña Isabel y don Fernando, la duquesa de Talavera, la princesa Paz, el alcalde, el presidente de la Diputación y el gobernador de Madrid, los encargados de los ministerios de Hacienda y del Trabajo, el marqués de Magaz, en representación del Directorio, los generales Weyler y Ariegui, varios personajes palatinos y comisiones de los Cuerpos de la guarnición.

Los monarcas revistaron una compañía del regimiento del Rey, que les tributó los honores de ordenanza.

Estas fuerzas desfilaron después ante la reina doña María Cristina.

REFORMA DE LA ENSEÑANZA TECNICA

El presidente del Directorio recibió ayer tarde la visita de una comisión de alumnos de ingenieros y arquitectos, que fué a entregarle una ponencia sobre la reforma de la enseñanza técnica.

En dicha ponencia se formulan cargos contra la mayoría de los profesores.

La ponencia en cuestión se divide en dos partes. En la primera se desarrollan las bases de la reforma dentro del régimen vigente de enseñanza.

Se pide la revisión de todo el profesorado por una comisión en la que intervendrán los alumnos.

En la segunda se expone el plan general, consistente en una politécnica de la que partirán las especialidades.

La ponencia responde a las conclusiones que se aprobaron en el primero Congreso Nacional de Ingenieros que se celebró en Madrid en 1920.

EL MARQUES DE VIANA

Ayer regresó a Madrid, procedente de Londres, el caballerizo mayor del rey, marqués de Viana, quien uno de estos días marchará al campo para pasar una temporada.

PARA ACOMPAÑAR A LOS MONARCAS

El jefe del gabinete diplomático del ministerio de Estado, está designado para acompañar a los reyes en su viaje a Italia.

EL SUSTITUTO DEL PRESIDENTE

Mientras dure la ausencia del general Primo de Rivera, desempeñará las funciones de presidente del Directorio el contralmirante, marqués de Magaz, que ha sido designado, para este y otros casos semejantes, según nota oficiosa, vicepresidente del Directorio.

Una figura histórica

Ha muerto don José Millán Astray

(POR TELEFONO)

Madrid 8.

Ayer por la mañana falleció en Madrid don José Millán Astray, padre del teniente coronel que fué jefe del Tercio.

Su muerte ha causado triste impresión, pues era persona de grandes simpatías.

⁂

Era don José Millán Astray uno de los hombres más populares en los centros políticos, literarios y militares de Madrid. Por los cargos que desempeñó—jefe de la Policía de Barcelona y director de la Cárcel de Madrid, entre otros—, vivió una vida intensísima y conoció muchísimos secretos de procesos y de criminales célebres.

El mismo se vió complicado en una de las causas más ruidosas que se han visto en España: la originada por el asesinato de doña Luciana Borcino, madre del tristemente famoso Varela. Este, que era un señorito de vida accidentada y crapulosa, que cumplía condena en la Cárcel Modelo, fué acusado de ser el autor de la muerte de su madre. Millán Astray—según el rumor popular—había dejado salir de la prisión á Varela, dándole, involuntariamente, ocasión para realizar el parricidio.

Jamás un asunto judicial ha apasionado tanto á la opinión. En torno al caso Millán Astray se formaron bandos y se provocaron polémicas periodísticas. Entonces adquirió prestigio, popularidad y dinero "El Liberal". Pero la acusación quedó improbada, y Millán Astray y Varela absueltos. Sólo Higinia Balaguer, la criada de doña Luciana, fué condenada y muerta en el patíbulo.

Era don José hombre de rara memoria y de fortísimo temple. Alto, fornido, de una vivísima simpatía, concurría á las "peñas" más conocidas de Madrid. No faltaba nunca á las tertulias del Casino, ni á la reunión de las "cornejas" del Congreso, ni al saloncillo de Teléfonos, durante la madrugada. Periodista de mozo, en "El Globo" y en "El Día", siguió, luego de jubilado, colaborando en las hojas diarias. Últimamente escribía en "La Libertad".

También publicó dos tomos de sus "Memorias", aunque ellos no desvelaron lo más y lo mejor de lo que don José sabía, que era mucho.

Había nacido en Galicia y contaba ya una edad muy avanzada. Con él desaparece una figura histórica, por su actuación y por su expectación.

Las conferencias de Benavente

Vá a dar una en Salamanca

(POR TELEFONO)

Madrid, 8.

Comunican de Salamanca que se ha recibido una carta de Benavente, contestando a la que le dirigió la Federación de Estudiantes y en la que rogaban el gran comediógrafo fuera a Salamanca a dar unas conferencias.

El autor de "Los intereses creados" ha aceptado la invitación y la Universidad ha contestado con una carta en la que expresa su agradecimiento, y dice que ella, y el pueblo entero de Salamanca, se unirán en homenaje de admiración al maestro.

Un nuevo crucero español

Será lanzado en el mes de Mayo

(POR TELEFONO)

Madrid, 8.

Comunilan de El Ferrol que hasta Mayo no se efectuará el lanzamiento del crucero «Príncipe Alfonso».

Se afirma que asistirán los reyes y el príncipe de Asturias.

Este crucero podrá alcanzar la velocidad de 36 millas a la hora.

Vitoria

Punto de venta de LA VOZ DE GUIPUZCOA, kiosko "El Globo", Plaza Bilbao

DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

De sol a sol

AL VUELO

Indudablemente, nos hemos metido en un régimen de tormentas. Llueve, graniza y ruge la tormenta, sintiéndose a diario "el ruido con que rueda la ronca tempestad". La artillería pesada, de tejas arriba, dispara de vez en vez, y en las primeras horas de la noche hizo varias salvas verdaderamente "atronadoras". Pero todo pasará, si hemos de creer en el veranillo de San Martín, que ahora estaría en su verdadero punto, si no es que ya nos lo han enviado por adelantado.

En el Ayuntamiento parece que se preocupan de todo lo referente a la instalación de la nueva red telefónica y también de los conceptos expuestos en la conferencia que dió el señor Pradera.

Ayer, también, conferenció el señor Múgica en el salón de actos del Instituto, constituyendo la mayoría del público numerosas señoritas, que siguieron con interés el curso de la amena disertación.

Los sucesos tampoco han sido importantes y, además, tan escasos que no merecen mencionarse.

En Lezo ocurrió un grave accidente del trabajo, resultando con quemaduras un obrero y una obrera, y en Andoain se cometió un robo con el correspondiente palanquetazo, dado en un establecimiento de aquella localidad.

El general Arzadun sigue recibiendo felicitaciones por su actuación en favor del abaratamiento de las subsistencias y se halla satisfecho de sus gestiones y animado de los mejores propósitos.

Respecto a diversiones y ratos de solaz, seguimos lo mismo. Cine a todo pasto y "varietés" en el Victoria Eugenia, y pare usted de contar.

Dentro de la casa no ocurre nada más, por lo menos hasta la hora presente; y fuera tampoco hay cosa de mayor cuantía.

Los reyes salen para Cartagena, los concejales siguen ingresando en la cárcel, y el Directorio arregla poco a poco la baraúnda en que nos hallamos.

ASORDEP.

El aniversario del armisticio

Fête patriotique du 11 Novembre

L'Union National des Anciens Combattants, Section de Saint-Sébastien, organise pour le 11 Novembre prochain, une fête pour Commémorer l'anniversaire de l'armistice et une cérémonie en l'honneur des morts de la Grande Guerre 1914-18, tant espagnols voluntaires que belges et français de la circunscription consulaire de Saint-Sébastien. Cette fête sera présidée par M. le Consul de France de Saint-Sébastien.

Voici le programme de cette fête:

1.° A 10 heures du matin, service religieux à la Chapelle du Carmel, calle Pedro Egaña.

2.° A 11 heures, réunion des Colonies française et alliées et amis de la France, aux Ecoles Françaises, paseo de Francia.

Présentation à M. le Consul de France des veuves des orphelins de guerre, des familles éprouvées par la guerre et des anciens combattants.

Honneurs rendus par les tambours et clairons du Collège St. Bernard; chants exécutés par les Elèves des Ecoles Françaises.

Défilé dirant le monument aux morts avec offrande de fleurs et Comisions.

Cette manifestation patriotique sera rehaussée par la présence de cinq membres délégués par la Société des Mutilés de guerre de Bayonne avec leur président d'honneur, M. le capitaine Duhourcau, de cinq autres membres de l'Union commerciale des intérêts frontaliers avec leur président M. Dordezon, conseiller général, et président des Mutilés de guerre et enfin d'un groupe d'artistes de profession qui prêteront leur concours dans la soirée organisée par le Cercle Français.

BANQUET DU 11 NOVEMBRE

Les Sociétés françaises ont ète unanimes pour organiser en l'honneur des poilus belges, françaises et espagnols un banquet patriotique qui aura liese Dimanche à 1 heure à l'Hótel Continental.

Le prix du couvert est fisé à quinze pesetas.

Les dames sont admises.

Les inscriptions sont reçues: Au Consulat de France; aux Ecoles Françaises, et chez MM. Lafont, rue Garibay, 11, et Mouly, rue San Marcial, 28.

Le soir de 6 à 8, un concert au Cercle Français terminera dignement ce mémorable anniversaire.

JOSE DE LA CUESTA
PROVEEDOR DE LA REAL CASA
PUERTO DE SANTA MARIA
Vinos Aguardientes y Coñacs
CASA FUNDADA EN 1849

-De Sociedad-

Santoral

Día 8, jueves.- Santos Ernesto, Florencio y Amaranto.

Sol sale á las 6'29 y se pone á las 1'40

Luna nueva el 8 en Escorpio.

Viajes

Acompañado de su hijo ha venido de Pamplona el culto médico don Julián Gallart.

—Ha marchado á pasar unos días en la capital navarra, el culto y reputado odontólogo don Valentín Lacarelle.

—Marchó al mismo punto el acaudalado propietario don Joaquín Olague, que ha pasado unos días entre nosotros.

UN BAÑO ALTERNO CON
SALES CLARKS
es suficiente par. ADELGAZAR rápidamente sin régimen y sin peligro 2 ptas., Perfumerías Droguerías y en Bilbao, Apartado, núm 317

—Vino de la capital bilbaina don Manuel Ozamiz, que pasará unos días en San Sebastián.

—Ha marchado á la capital navarra el reputado ortopédico don Francisco Prim.

—Vino de Tafalla para pasar unos días al lado de su familia, el acaudalado negociante don Lorenzo Aldaz.

—Procedente de Guernica (Vizcaya), ha llegado á San Sebastián don Ricardo Alvarez Fernández, que se dirige á Vigo.

Mezclilla

Natalicio. Ha dado á luz un robusto y precioso niño, la bella esposa de nuestro querido amigo don Bernardo Sansinenea ("née" Angela Aguirre).

Tanto la madre como el recién nacido, se encuentran en perfecto estado de salud, de lo que nos alegramos mucho.

A toda la familia, y muy especialmente á nuestro estimado amigo, enviamos nuestra efusiva y sincera enhorabuena.

L'ELEGANCE Fábrica de impermeables y gabardinas. Place de la République. — HENDAYE

Letras de luto

En la mañana de ayer falleció en esta ciudad la simpática señorita Vicenta Mendía Pérez, después de confortar su alma con la recepción de los Santos Sacramentos.

En la iglesia parroquial del Buen Pastor se celebrarán hoy á las nueve de la mañana, los funerales por su eterno descanso y á continuación será conducido el cadáver al cementerio de Polloe, desde el hospital de Martzo.

Acompañamos en su dolor á la afligida madre doña Juana Pérez, hermanos y demás familia de la malograda joven.

Dr. Vicente Loidi
Consulta de diez á una y de tres á cinco
OCULISTA.—FUENTERRABIA, 4, 2.

El reinado de la "peli"

TEATRO DEL PRINCIPE

Estrenóse ayer en el precioso Teatro del Príncipe la preciosa película titulada "El basseball", á la orden del día, que fué muy del agrado de la numerosa concurrencia que se dió cita en todas las sesiones que se habían organizado.

A continuación se pasó por la pantalla la preciosa producción cinematográfica que lleva por título "Hacia el Oeste". Del corte de las películas americanas, en las que se pone de manifiesto la destreza y habilidad de los atletas en difíciles y arriesgados ejercicios y en el arte de la jineta, es "Hacia el Oeste" una preciosa obra de la cinematografía, que desde el primer momento atrajo la atención del público.

SALON MIRAMAR

A pesar del tiempo, que invitaba á quedarse en casa por lo desapacible y la lluvia torrencial, estuvo ayer el precioso coliseo de la Zurriola en todas las sesiones concurrido.

Se estrenó en primer lugar "El chofer", película cómica en dos partes que causó las delicias del público, el que celebró con largas carcajadas las escenas cómicas de la obra.

A continuación se proyectó, en estreno, la película en cuatro partes titulada "Los misterios de París", quinta jornada, que interesó á la concurrencia más, si cabe, que las anteriores.

PALACIO DE BELLAS ARTES

Se estrenó con numerosísima concurrencia y éxito insuperable la bellísima producción cinematográfica, en cinco partes, que lleva por título "Juan de Agreve".

TEATRO TRUEBA

Púsose ayer en el teatro una película que en anteriores representaciones obtuvo triunfos merecidísimos. Se titula "Juventud de príncipe", y nada tenemos que decir de ella después de haber dado su título.



DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

Noticias políticas de la mañana

Ya se sabe de qué trataron el Directorio y otros militares en la reunión del ministerio de la Guerra

Se ocuparon de la reorganización del Ejército. - Los aragoneses damnificados por las tormentas necesitan el auxilio del Estado

(POR TELEFONO)

Madrid. 8.

LOS LABRADORES ARAGONESES

Ayer por la mañana, los representantes de la Cámara Agrícola de Labradores Prácticos de Zaragoza volvió a visitar en la Presidencia al vocal del Directorio general Ruiz del Portal, con objeto de hacer una ampliación de las peticiones que se formulan en el documento que le entregaron el día anterior.

Dijeron también al general Ruiz del Portal que, como consecuencia de las tormentas e inundaciones registradas en Zaragoza en Junio último, se han perdido las tres cuartas partes de las cosechas, y que por esta razón los labradores están casi arruinados y que el único modo de hacer frente a su angustiosa situación es' en conseguir que el Estado les auxilie. Este auxilio estará garantizado con las próximas cosechas.

Además le hicieron comprender que el establecimiento inmediato de sucursales del Banco Agrícola puede también remediar la situación y salvar de la ruina a aquellas pobres gentes.

Por último, hicieron resaltar la necesidad de proceder en este asunto con mucha urgencia, pues en Diciembre los labradores deben de efectuar los pagos, y si no lo hacen vendrán los embargos y con ellos la ruina completa.

CONFERENCIA DE GENERALES

Ayer por la mañana, el director general de Carabineros, general Olaguer, volvió a entrevistarse de nuevo en la Presidencia con el vocal del Directorio general Muslera.

EL INFANTE DON FERNANDO

A media mañana, el infante don Fernando estuvo en la Presidencia, donde celebró una pequeña conferencia con el general Ruiz del Portal.

No se sabe cuál fué el motivo de la visita.

LOS TRABAJOS DE ESTELLA

El marqués de Estella, que durante toda la mañana estuvo en su despacho del Ministerio de la Guerra despachando con los encargados de varios Ministerios, acudió a Palacio a la hora de costumbre para despachar con el monarca.

Permaneció en la Cámara regia hasta las doce y media.

Como de costumbre, el general Primo de Rivera no dijo nada a los periodistas ni al entrar ni al salir.

AUDIENCIA MILITAR

Después de despachar con el presidente, don Alfonso recibió en audiencia al coronel de Estado Mayor señor Alonso, al coronel de Infantería don Vicente Tirol, a los tenientes coroneles don Julio López y don Rafael Pinyas y al comandante don Antonio Serrais.

EL NIETO DE GARIBALDI

También recibió don Alfonso al general italiano José Garibaldi, que fué a Palacio acompañado del presidente del Supremo general Aguilera y del vocal del mismo Tribunal general López Muñoz.

EL PORQUE DE UNA REUNION

Al mediodía, en el Negociado de Prensa de la Presidencia, se facilitó la siguiente nota del Directorio:

«Entre los anhelos de regeneración y reforma que guían los pasos del nuevo régimen hacia todos los sectores de la vida nacional, figura como más procedente el de dotar a España de un ejército que, proporcionado a las disponibilidades del país, sea instrumento eficaz para la defensa de los altos intereses que le incumben. Pero para alcanzar esta aspiración espera el Directorio a que sus ideas, antes de ser convertidas en proyectos, sean contrastadas por quienes, por sus cargos y jerarquías, representan la opinión militar y centros superiores consultivos, pues sólo así se evita el peligro de la improvisación, concediendo a la reorganización toda la virtualidad precisa con los más preciados asesoramientos.

A tales propósitos responde la reunión celebrada ayer en el Ministerio de la Guerra, en la que el presidente, asesorado por los generales del Directorio, expuso en grandes síntesis, ante los generales-jefes del Estado Mayor Central, generales-jefes de sección y autoridades militares de la primera región, las bases fundamentales de su pensamiento sobre la organización de efectivos, dotación y servicios del Ejército, así como su personal criterio sobre otros problemas, para cuya resolución en forma acertada y armónica necesita la asistencia incondicional de todos.»

¿QUIEN SUSTITUIRA INTERINAMENTE A PRIMO DE RIVERA?

También se facilitó un decreto por el que se dispone la designación de la persona que ha de sustituir al marqués de Estella en el Directorio militar, en caso de ausencia, enfermedad o suspensión de sus funciones.

Como en la nota que se entregó a los reporters no se daba el nombre de esa persona, el jefe del Negociado fué interrogado acerca de tan importante extremo, y el interrogado replicó diciendo que por el momento el Directorio se reservaba el nombre del sustituto.

LOS DECRETOS DE AYER

Asimismo se facilitó la siguiente lista de decretos firmados por el rey:

Autorizando el plan de obras públicas para la zona española de protectorado en Marruecos.

Nombrando delegado del Directorio militar, como presidente, en la Junta Central de Abastos, al gobernador militar de Madrid, duque de Tetuán.

Concediendo un crédito de trescientas mil pesetas, con cargo al departamento de Estado, para los gastos que ocasione el viaje de los reyes a Roma.

Concediendo un suplemento de crédito de 531.972 pesetas para gastos en Marruecos, con destino a los servicios que se citan.

Concediendo una transferencia de crédito de 15.000 pesetas, del Ministerio de Instrucción Pública, para la Dirección de Bellas Artes.

Reduciendo los derechos de importación del maiz.

Las excavaciones

Descubrimiento de una necrópolis en Tarragona

(POR TELEFONO)

Madrid. 8.

Comunican de Tarragona que en unas excavaciones que se hicieron para construir los cimientos de una fábrica, fueron hallados restos que datan de la dominación romana.

Algunos de los objetos descubiertos tienen un considerable valor artístico, y por ellos se ha podido deducir que se trata del descubrimiento de una necrópolis de la época cristiano-romana.

En algunas lápidas ha podido leerse el nombre del emperador Valentiniano.

Dirige los trabajos don José Corominas, como delegado de la Mancomunidad.

Una lucha épica

100.000 hombres contra cuarenta millones de ratas

(POR TELEFONO)

París, 7.

Comunican de Londres que los 40 millones de ratas que existen en Inglaterra, según las estadísticas, van a pasar una mala semana.

Cien mil hombres, provistos de ratoneras, cepos, alimentos envenenados, etc., comenzaron ayer la «ofensiva» contra los molestos roedores, bajo la dirección de funcionarios del Ministerio de Agricultura.

Estos esfuerzos oficiales se continuarán periódicamente hasta llegar a la desaparición de las ratas, que causan daños que se elevan a muchos miles de libras esterlinas anualmente.

Picadillo

Un diario de la corte titula su fondo:
"Un aviso muy oportuno."
Los avisos ya no hacen falta a los políticos, les dieron los tres juntos y los echaron al corral hace dos meses.

⁂

Zozaya publica una crónica que titula:
"Los muertos se van."
Qué se han de ir; se los llevan.
Al menos hasta ahora no hemos visto que se vayan andando.

⁂

Comunican de Huesca que en los montes próximos se halla refugiado un mono de gran altura, que se supone sea el último de la raza existente en España en remotos tiempos.»
¡Qué monada!
Los cazadores se disponen a darle una batida.
Mal hacen, ya desaparecerá solo.
¡No dicen que el último mono es el que se ahoga!

⁂

De "Sonrisas leves", de L. de Castro:
"¡Invierno! Tristezas, llanto,
Toses, catarros, excesos.
Y un frío que cala los huesos."
... ...
Y un modo de medir versos y contar las sílabas que da ganas de "sonreirse" de los peces de colores.

⁂

"En La Coruña ha sido encarcelado un guardia de Seguridad."
¡La cosa está que arde!
A Segura llevan preso.

⁂

"Por las Salas de Justicia."
Ahora lo que importa son los Gabinetes.

⁂

Los tradicionalistas catalanes se van a reunir para ofrecer su colaboración personal al Directorio y su apoyo.
Vaya unos "puntos" de apoyo,
Caballeros. ¡Qué puntales!
¡Hay que ver cuánta frescura!
¡Hay que ver cuánto "vivales"!

⁂

En Sevilla ha aparecido sobre la vía férrea "un hombre cortado en dos".
¡Cortado!
Vamos, sí; partido por la mitad, como están la mayoría de los españoles.

Esr.

Plagas de la ciudad

El mejor modo de atajar la ineducación

Aplaudimos sin reservas los buenos propósitos y serias medidas del señor gobernador para evitar las escenas poco agradables que se producen en los tranvías los días de fiesta. Es este un tema muy viejo, del cual nos hemos ocupado en estas columnas innumerables veces.

Hacemos nuestras las palabras que el general Arzadun ha pronunciado refiriéndose a esta cuestión. No nos gusta la gente triste, no amamos los pueblos sombríos de espíritu, que se concentran en sí mismos y no saben dar al ánimo el debido esparcimiento. Pero una cosa es el buen humor y otra muy distinta la grosería. Se puede ser alegre sin dejar de ser bien educado, y el derecho a divertirse termina cuando, por ejercerlo inadecuadamente, se causa a los demás un perjuicio o una molestia evidentes.

Para corregir los excesos de la gente bulliciosa que viaja en los tranvías los días festivos, se llegó por algún gobernador a extremos verdaderamente lamentables, pues se ordenó que en cada tranvía fuese de servicio una pareja de miqueletes o de la Guardia civil. Esta medida, como decimos, era vergonzosa: pero necesaria. Todo lo que le hayan contado al señor Arzadun a este respecto, es verdad. Los escándalos en los tranvías son intolerables y hay que acabar con ellos.

Para lograrlo, más que utilizar el resorte de la fuerza pública se debe poner en juego el resorte de la educación. La urbanidad colectiva hará siempre mucho más que el temor a la guardia civil. Está bien que la autoridad haga intervenir su fuero y que en él tengan la debida protección los viajeros que quieren viajar tranquilamente. Pero para conseguir que imperen el respeto y la moderación apetecidos, son necesarias tres cosas.

Es la primera que las Empresas tranviarias se propongan de veras el acabar con los hechos que deploramos. Este propósito ha de manifestarse de varios modos (de uno, muy esencial, hablaremos más adelante), siendo uno de ellos el que consiste en rodear de la mayor autoridad a los servidores del Tranvía, al conductor y al cobrador. Ambos deben tener, cuando están de servicio, el carácter de verdaderos agentes de la autoridad, y ésta debe apoyarlos enérgicamente cuando realicen actos encaminados a buscar el imperio del orden y la compostura en el coche donde van de servicio.

La segunda cosa que se necesita es, que los aludidos empleados, juntamente con los inspectores, hagan uso de su autoridad de manera verdaderamente efectiva. Aun a trueque de producir alguna perturbación en el servicio, el conductor y el cobrador deben estar de perfecto acuerdo para detener el coche y no ponerlo en marcha hasta que no desciendan de él los viajeros alborotadores o groseros. En cuanto este caso se repita unas cuantas veces, su ejemplaridad será notoria.

La tercera y principal cosa que hace falta es que el público se eduque también para prestar la debida colaboración a quienes representen el orden. Los mismos viajeros son, muchas veces, los culpables de que se produzcan y se mantengan las escenas desagradables. Ellos deben ser quienes apoyen con sus protestas a los empleados, cuando éstos se vean en la necesidad de adoptar medidas de represión. Frecuentemente, ocurre lo contrario: el público se muestra indiferente, cuando no ríe las ocurrencias de los "graciosos" y esto deja desarmados a los servidores del Tranvía y completamente impunes los actos de los intemperantes. El público puede ser el mejor policía.

⁂

Pero como más se puede contribuir a evitar lo que todos lamentamos, es acabando en lo que sea posible con el amontonamiento de personas en los tranvías. No cabe duda que ésta es la causa que en mayor grado ayuda al desorden. En esto de que cada tranvía no lleve más viajeros que los que le corresponden, se ha llegado a un abandono que no admite justificación. Los coches van atestados, con las plataformas repletas hasta estrujarse los ocupantes, con gente entre los asientos y hasta en los estribos. Cuando los tranvías van así, no hay manera de restablecer en ellos el orden, si a cuatro ineducados se les ocurre perturbar.

Las Empresas dicen que no está en ellas el impedir estas aglomeraciones, y que hasta les son perjudiciales, porque en un tranvía que se llena hasta los topes no se puede hacer ni la mitad de la cobranza. No negamos que esto sea cierto; pero cierto es, también y evitable en la mayoría de los casos, el hecho del amontonamiento de viajeros.

Los tranvías llevan ostensiblemente escrito el número de plazas que admiten, así en el interior como en las plataformas; pero esto no se tiene en cuenta para nada. En las plataformas van unos cartelitos que dicen "Completo" y que se han colocado para algo; pero esto tampoco sirve para nada, y pocas son las veces que se ven echados esos cartelitos, no obstante ir los coches completos y recompletos.

La información de Madrid publicada ayer nos dice que la autoridad gubernativa de la corte va a tomar enérgicas disposiciones para que los viajeros de los tranvías no vayan como sardinas en banasta. Si se lo propone, lo conseguirá, como se consiguió que no se fumara dentro de los coches, y como se ha conseguido aquí (aunque no en absoluto) que se entre por detrás y se salga por delante.

Todo es querer. La autoridad puede hacer mucho; las Empresas pueden hacer más aún, educando bien al personal en las reglas de un buen servicio; y el público puede hacer todavía más, educándose en la disciplina conveniente e imponiéndola severamente a quienes pretendan quebrantarla.

ESPLENDIDOS AUTOS GARANTIDOS NUEVOS. Motor "Continental" 20/30 HP. 6 cilindros. Equipo completo. Torpedo. Facilidades de pago mediante garantía. Escribir: Fábregas, Diputación, 239. Barcelona.

Impermeables ingleses
Más baratos y mejores que los franceses.
Casa Asterio Parra. — Avenida, 34.



DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

En el Paraninfo del Instituto

Don Gregorio de Múgica dá una notable conferencia sobre "Brujos y brujerías en el país vasco"

Con ella se inaugura el curso en la Asociación de Antiguas Normalistas

La Asociación de Antiguas Alumnas de la Normal de Maestras de Guipúzcoa celebró ayer tarde, en el Paraninfo del Instituto Provincial, la apertura de curso y reparto de diplomas á las alumnas que asisten á los cursos denominados "Concepción Arenal".

Presidió el acto la directora de la Normal, señorita Jiménez, acompañada por las señoritas Emparanza y Bianchi.

La señorita Gorrochategui leyó la Memoria escrita por la secretaria de la Asociación, señorita Georgina Martín, Memoria en la que, después de exponer los trabajos realizados en el curso pasado, encaminados todos á elevar el nivel intelectual de la mujer donostiarra, se hacen constar las dificultades materiales con que tiene que luchar la Asociación, principalmente por falta de dinero, pues no pudo realizarse el viaje proyectado por haberse tenido que prestar auxilios económicos á una asociada enferma.

En la Memoria se explica sucintamente el viaje realizado á Mondragón, y las visitas á la escuela de la Fundación Viteri y á la Unión Cerrajera.

Se indica que en este curso las clases "Concepción Arenal" se dedicarán preferentemente á inculcar nociones de puericultura y educación maternal, y en la Asociación se darán clase para las asociadas, á cargo de las señoritas Múgica y Bravo.

Termina la Memoria dando las gracias al director del Instituto, por haber cedido el local para el acto; á los señores Pérez Ormazábal, Mendiola y Sotomayor, que disertaron sobre diversos temas el curso pasado, y finalmente á la Prensa local, por el cariño con que ha acogido en sus columnas cuanto á la Asociación se refiere.

Don Gregorio Múgica ocupa la tribuna, para disertar sobre el atrayente tema "Brujas y brujerías en el País Vasco", exponiendo en el exordio sus vacilaciones para escoger un tema que distrajese por igual al elemento femenino y al masculino que habían de escuchar la "charla" que le fué encargada por la Asociación.

Desde luego, no iba á relatar los cuentos de brujas y hadas, dragones y pájaros con que nos embelesamos en nuestra niñez, y en los que siempre era una hermosa princesa el premio de los esfuerzos heroicos de un doncel emprendedor, y en los que también siempre salían triunfantes los altos ideales del Amor, Justicia, etcétera.

En el mundo real ha habido brujas, pero exentas de simpatías, que no se convierten de viejas desdentadas en deslumbrantes bellezas, que ni conceden la mano de lindas princesas á los vencedores de los monstruos, ni hacen que broten fresas entre las nieves para que puedan regalarse las niñas buenas, ni que en pleno invierno florezcan los rosales para que con sus flores se engalane una beldad caprichosa.

Las pobres brujas reales no tienen ni belleza ni poder; inspiran repulsión, aunque mejor sería que inspirasen piedad, ya que en ellas hay más ignorancia que maldad.

En el mundo, y no ya en épocas muy remotas, han existido brujas y brujos, que han aterrado á pueblos y comarcas enteras y que hicieron necesaria la formación de tribunales especiales para perseguirlos y castigarlos.

Hoy no las concebimos cobalgando en sus escobas, pero hace unos siglos se las conocía y temía: los reyes las perseguían y los religiosos predicaban contra la secta.

La brujería existió en todos los países; pero el conferenciante advierte que no va á ocuparse más que de la que apareció en el País Vasco, á los dos lados del Bidasoa.

Cita palabras de Menéndez Pelayo relativas á la existencia de agoreros y brujos en este País, y á las predicaciones que contra ellos realizó San Amancio en el siglo VI.

¿Si han existido brujas en Navarra? Basta con recordar el nombre de Zugarramurdi, donde se reunían, y no en épocas fabulosas ó legendarias.

El Padre Luzuriaga, en su "Historia de la Virgen de Aránzazu" relata cómo llegó un brujo extranjero, que tuvo que huir ante la persecución de las autoridades, pero después de dejar infeccionado el espíritu del País, y recuerda la activísima labor de predicación que tuvo que realizar contra la brujería el Padre Zumarraga.

A principios del siglo XVII era enorme el número de brujos y brujas, y la Inquisición de Logroño intentó atajar el mal, pero sin conseguirlo, por lo que Felipe III se vió precisado á solicitar del Superior del convento de Aránzazu que enviase cuatro franciscanos, para que con sus predicaciones acabasen con la secta.

Los predicadores no fueron más que tres y obtuvieron un éxito enorme, pues lograron que abjurasen sus errores gran número de estos brujos.

Los brujos que no se arrepintieron fueron llevados al convento, para continuarse allí la labor exorcisadora.

Entre los brujos había muchos niños, que declaraban que cuando los llevaban al aquelarre se les aparecía la Virgen de Aránzazu, que les acariciaba y consolaba.

En Vizcaya y en 1500 apareció en Amboto una secta bruja numerosísima, arraigando tanto el mal que en 1616, en la Junta de Guernica, uno de los síndicos se quejó de los daños que la brujería causaba en el Señorío, pidiendo que se cortase el mal.

No se debió conseguir nada entonces, por cuanto en sesiones posteriores se vuelve á hablar de los rápidos progresos de la brujería, y se acuerda enviar á Madrid, para que buscasen el apoyo del rey, á un Padre jesuíta y á un diputado.

De la existencia de brujas en Guipúzcoa dan abundantes noticias los registros de las Juntas generales.

En 1526 los diputados acordaron escribir al arzobispo de Sevilla y á otros inquisidores, diciéndoles que no se entrometan en llevarse las brujas del País á Sevilla, pues las autoridades guipuzcoanas se bastan para castigarlas, y en 1535 se repite la protesta por llevárselas á Calahorra.

Otros datos de la existencia del brujerío en Guipúzcoa los facilita el Archivo municipal de Fuenterrabía con el expediente de un proceso incoado para extirpar el mal, proceso que lleva las firmas de un notario, dos alcaldes, el arcipreste y otras autoridades y personalidades.

No se extiende en detalles del expediente en cuestión, pues sobre él publicó trabajos interesantísimos el actual gobernador de Guipúzcoa, señor Arzadun, en la Revista de Estudios Vascos y en un folleto.

El brujerío adquirió enorme desarrollo en las demás regiones vascas, como lo demuestra lo ocurrido en Laburdi (Francia), en donde las autoridades acudieron al rey Enrique IV pidiendo su protección contra el mal, demanda que fué contestada por el monarca con la designación de dos miembros del Parlamento de Burdeos para que atajasen el mal, siendo éstos Despaignet y Pierre Lande, si bien puede decirse que sólo actuó el último, pero de modo durísimo y cruel.

Estos magistrados fueron dotados por el rey de las más amplias atribuciones para acabar con el brujerío, que amenazaba con despoblar el País, pues sus habitantes, aterrados, amenazaban con emigrar, y entre estas atribuciones figuraban las de dictar sentencias de muerte, que tenían la misma fuerza que las dadas por las Cortes; el que todas las autoridades de la región les obedeciesen ciegamente, etc., etc., siendo tan desusado esto, que el Parlamento local rehusó al principio el dar cumplimiento á la ordenanza real.

En Laburdi había unos 30.000 habitantes, casi todos inficcionados por el mal, llegando á tal extremo las cosas que hasta se decía que numerosos sacerdotes ó iglesias estaban embrujados.

Pierre Lande desplegó tal ferocidad en la represión del brujerío, que al anunciarse su llegada á cualquier punto salían verdaderas caravanas de brujos huyendo, caravanas que marchaban á Navarra y Castilla.

El conferenciante expuso á continuación que no podía decir de repente en lo que consistía la brujería; hipnotismo, sugestión, problema psicológico, pues son muchas las personas de reconocida competencia que lo han estudiado, sin atreverse á dictaminar en concreto; pero sí podía exponer detalles exteriores, aunque relacionados íntimamente con la esencia del problema.

Va á describir la vida de las brujas, lo que ellas mismas declaran en los procesos; lo que sugestionadas, creían que era verdad.

Empezó por hablar del aquelarre ó reunión de brujas, que no siempre tenía lugar los sábados, pues á veces se celebraban otros días de la semana ó algunos señalados especialmente.

Las reuniones, si no tenían señalado el mismo día, en cambio sí las horas de la noche, y generalmente se celebraban en los prados limitados por montañas: Jaizquíbel, Esterlanda, Zugarramurdi, etc. A estos aquelarres no podía faltar ningún brujo, ni aun por causa de enfermedad, bajo la pena de durísimos castigos.

No va á pasar á describir los conocidísimos tipos de las brujas, feas, viejas desdentadas, aunque también las había apuestas y bellas.

El presidente del aquelarre era el demonio, que unas veces aparecía sentado en resplandeciente trono de oro y otras sobre escabel de négra madera. El demonio adoptaba formas variadas, pero generalmente la mixta de hombre y macho cabrío, con rostro iracundo, ojos desorbitados, dedos de pies y manos ganchudos y pies de ganso. Llevaba una corona de cuernos, tres de ellos mayores que los demás. De estos tres, uno muy grande en la frente, de cuya punta surgía la luz que alumbraba el aquelarre, luz de tonos suaves, como la luna, aunque de mayor intensidad.

Las ceremonias del aquelarre eran un remedo burlesco y sangriento de las de la religión cristiana, comenzando por la señal de la cruz hecha á izquierdas y pronunciando frases incomprensibles.

Después de esto se celebraba la recepción de los neófitos, pues los brujos tenían también sus misioneros. Los niños menores de seis años podían ser llevados al aquelarre á la fuerza, pero desde esa edad no podían acudir sin dar su asentimiento.

El brujo ó bruja maestro los presentaba al presidente del aquelarre, y les hacía renegar de sus creencias para abrazar las del brujerío.

A continuación venía la adoración del demonio, cuyos detalles calla por no ofender la delicadeza de sus oyentes, y luego la marca de la uña y del sapillo en el ojo.

Para la primera, el demonio recorría con su mano el cuerpo del neófito y clavaba una uña en cualquier sitio. Esto producía un dolor intensísimo, pero después quedaba el sitio insensible á todo dolor, y esto, que parecería hoy una broma, se tenía entonces muy en cuenta, pues era uno de los medios para descubrir á los brujos clavándoles agujas en distintas partes de su cuerpo.

La marca del sapillo en el ojo servía como complemento para ser reconocido como tal brujo.

Habló después de la época del noviciado en las brujas, que se dedicaba á cuidar los sapos que cada brujo tenía y que les guiaban al aquelarre. Después de este período de cuidar sapos, los novicios eran admitidos ya para hacer las ponzoñas.

Estos sapos, animales imprescindibles para los brujos, iban vestidos con trajes de terciopelo de vivos colores, y tenían que ser bien alimentados, pues el demonio pedía estrecha cuenta del trato que se les daba.

La obligación de los sapos era la de inducir á sus dueños al mal, despertarlos para que fuesen á tiempo al aquelarre y proveerlos del agua milagrosa, que destilaba el animal mediante ciertas manipulaciones, agua con la que los brujos conseguían, untándose con ella, cambiar de tamaño, viajar por el aire, etc.

Después se celebraba en el aquelarre la confesión de brujos y brujas, en la cual, como es natural, aparecían como méritos lo que la religión cristiana considera como pecado, ó viceversa.

También existía la misa negra, sobre la cual el conferenciante dijo que no quería dar detalles, bastando con decir que era un remedo burlesco de la sagrada misa.

Terminaba el aquelarre con una orgía monumental, baile en torno de la hoguera y la lujuria más soez, que dejaba chicas á las bacanales romanas, y al aparecer el primer rayo de sol, al oírse el primer canto de los gallos, los brujos, montados en sus sapos y escobas, marchaban por el aire con dirección á sus casas, pues la luz siempre ha sido la disipadora de toda superstición, la evitadora de los pecados.

Terminó diciendo que llegó un día en que un rayo de luz, deslumbrador, la Religión y otro no menos intenso, el de la Cultura, hicieron que ante su intensidad desaparecieran las brujas; y pidió que todos trabajemos para que no se debiliten esas luces, para que sus fulgores borren no sólo las miserias supersticiosas del País Vasco, sino las manchas morales de la Humanidad. (Gran ovación.)

A continuación se verificó el reparto de diplomas á las alumnas más aventajadas de las clases "Concepción Arenal", que son las señoritas Josefa Larrea, Petra Luisa, Mercedes Peru, Tecla Sáez y Javiera Uranga.

Información de Zaragoza

Se ha querido suicidar la muchacha más guapa de la ciudad

(POR TELEFONO)

Zaragoza 7, 11 n.

INTENTO DE SUICIDIO

Esta mañana se arrojó al Canal una bellísima joven llamada Vicenta Piazuelo.

Le indujo á tomar tan fatal resolución lo siguiente:

Hace tres años se enamoró de un obrero pintor, y á pesar de la oposición de la familia, continuó el noviazgo y se llegó á concertar la boda para el día 5 del actual, á pesar de que se hacía en contra del parecer de la familia de la muchacha.

El día 5 por la mañana fueron los novios á la parroquia del Arrabal, para confesar y comulgar, pues la boda estaba señalada para las siete de la tarde.

A las cuatro, el novio se separó de Vicenta diciendo que iba á escribir unas cartas y á telegrafiar á Barcelona para que les guardasen habitación, pues iban á la ciudad condal á hacer su viaje de novios, y Vicenta entregó á su futuro cuanto dinero tenía.

A las siete de la tarde se encontraba Vicenta en unión de su familia é invitados, preparada para ir á la iglesia, pero dieron las siete y media y las ocho y el novio no apareció, por lo cual se marcharon los invitados y Vicenta quedó en el estado de ánimo que puede suponerse.

Esta burla afectó de tal modo á la desgraciada Vicenta Piazuelo, que hoy por la mañana salió de su casa y se arrojó al Canal, después de dejar en la orilla una carta despidiéndose de su familia.

Dió la casualidad de que pasaran por allí en aquel momento dos hombres que presenciaron el acto de la suicida y comenzaron á dar voces en demanda de auxilio, siendo escuchados por el guardia del Cabezo de Buenavista, Donato Sanz, el cual, sin reparar en el peligro que corría se arrojó al agua y logró sacar con vida, tras grandes esfuerzos, á la infeliz muchacha.

El suceso ha causado gran impresión en el vecindario, pues se trata de una honradísima muchacha y que es considerada, y con razón, como una de las bellezas de la ciudad, acaso la más bella.

El guarda va á ser premiado por el alcalde por su heroica conducta y, además, se pedirá para él la cruz de Beneficencia.

UN LIMPIABOTAS AGRESIVO

En el cine Doré, el limpiabotas Pedro Alba promovió hoy un fenomenal escándalo, agrediendo al acomodador.

Intervino un guardia de Seguridad y el limpiabotas, en vez de respetar su autoridad se revolvió contra él como una fiera, rompiéndole el uniforme y causándole distintas erosiones.

Pedro Alba fué por fin reducido á la obediencia y conducido al juzgado á disposición de las autoridades militares.

EL NUEVO DEPOSITO DE AGUAS

En la sesión celebrada hoy por el Ayuntamiento, el alcalde dió cuenta de que mañana será firmada una real orden autorizando al Municipio á invertir las 500.000 pesetas que tiene ya cobradas por el impuesto denominado de la décima, en la construcción de un nuevo depósito de aguas, con la cual se resuelve el importante problema del abastecimiento de la ciudad y se podrá atenuar bastante la crisis obrera que se agudiza todos los inviernos.

Representantes

Los desea casa de maquinaria y aparatos eléctricos (especialidades). Dirigirse A. G. Paz, 17, Madrid.

Liquidación grandiosa

TIRO OS PRECIOS DE **9.500** PARES DE CALZADO

Antigua Casa Saldos

GARIBAY, 32 (Junto a "EL PUEBO VASCO")

Pieles, sedas y lanas

CASA RIPOLLES. Esta es la casa que más barato vende todos sus artículos. Corte vestido pura lana, 11,90, 14, 16, 18, 23 y otros. Lanas brochadas, 21, 36 y 65 ptas. corte. Gamuza lana desde 14,90 corte. Paño gamuza para abrigo, lisos y brochados, desde 23 pesetas corte. Ratina colores para batas, 9 pesetas corte. Ultimas creaciones en Peluche imitación piel, negro y colores, de 28 a 50 pesetas metro. Panas, terciopelos, sedas para vestidos y paño de seda para abrigos, satenes y artículos para forros.

Primera en peletería fina y económica confeccionada y para confeccionar.

o—o CASA RIPOLLES o—o GARIBAY, 8 o—o TELEFONO 26-40 o—o

Está Vd. débil, y su estado no le permite tener hijos o si los ha tenido no se ha repuesto y desea recuperar la salud, tome

Compuesto Vegetal De Lydia E. Pinkham

(Compuesto de hierbas y raíces)

Es la medicina de una mujer para las enfermedades de las mujeres. En todas las farmacias.

DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

El médico que se necesita

Paga al cliente cuando se lo deja enfermar

(POR TELEFONO)

París, 7.

M. Samuel M. Vauclair, presidente de la Sociedad "Baldwin Locomotives", de Filadelfia, firmó un contrato con su médico, obligándose a pagarle una crecida suma que iría aumentándose por años.

El médico, por su parte, se comprometía a garantizar al cliente una salud perfecta debiendo abonar al señor Vauclair una parte de sus honorarios por cada enfermedad que éste sufriese.

Es decir, que la enfermedad del cliente le costaba el dinero al médico, lo contrario de lo que sucede en el resto del mundo.

El resultado ha sido de lo más brillante. Durante diez años, Mr. Vauclair se ha visto tan bien cuidado por su médico, que no ha tenido que guardar cama ni dejar de salir a la calle ni un solo día.

En Lezo

Dos obreros con quemaduras graves

Comunican de Lezo que, trabajando en la fábrica de barnices de aquel pueblo, ocurrió en la tarde del martes una sensible desgracia.

Estanislao Salaverría Garbizu, de veintinueve años, casado, y Bibiana Damborenea Aguirre, de veinticuatro, soltera, ambos vecinos de aquel pueblo, se dedicaban a la preparación de una mezcla especial para la fabricación de barniz, en el momento en que se inflamó la caldera que manipulaban.

Las llamas alcanzaron las ropas de ambos obreros, resultando Estanislao Salaverría con quemaduras de carácter leve, y Bibiana Damborenea con extensas quemaduras en diferentes partes del cuerpo, siendo su estado gravísimo.

En el suceso intervino el Juzgado, siendo los heridos asistidos por el médicos del pueblo.

Diputación provincial

EL PRESIDENTE SIGUE INDISPUESTO

Continúa retirado el presidente, señor Elorza, aunque afortunadamente su indisposición no tiene importancia.

El señor Rezola recibió á los periodistas, y dijo que no tenía noticias que comunicar.

En la presidencia estuvo el periodista de Bilbao y profesor de las escuelas de aquella villa don Bonifacio Arrabal, para agradecer á la Corporación la adquisición de los ejemplares de su obra "Vizcaya.—Lecturas".

En la entrevista cambiaron impresiones profesor y alcalde sobre la publicación de una obra que, con el título "Guipúzcoa.—Lecturas" recoja la expresión de la vitalidad de la provincia en todos los órdenes.

"La Voz" en Villafranca

EL TEMA DEL DIA

Está siendo objeto de muchos comentarios la sesión que celebró últimamente nuestro municipio y que los lectores de LA VOZ ya tienen conocimiento, y de cuyos comentarios no salen muy bien parados nuestro alcalde y el secretario.

Creen los comentaristas que no se ha cumplido el nuevo decreto, antes al contrario se han burlado los derechos que se conceden á todo ciudadano, por creer que basta que el secretario diga que los escritos leídos no tenían carácter municipal.

Yo estimo que el asunto en el que ha intervenido el ex teniente alcalde, hasta que el Directorio le hizo cesar y que fué nombrado por sus compañeros de córporación para el arreglo del campo de deportes con el Club Deportivo Ordicia y en el que hay actas que dan testimonio de ello, es y será cuestión municipal, y que por lo tanto el alcalde y secretario incurrieron en una falta de consideración por lo menos, al no consentir que se discutiera.

De aquí en adelante no ocurrirá lo que ha ocurrido, ni se faltará al derecho que tiene todo ciudadano, porque ya las pirámides de el caciquismo se han derrumbado gracias al Directorio.'

El corresponsal.

Villafranca de Oria 7—11—23.

NOTAS GRAFICAS DE LA PROVINCIA



La notable Banda Municipal de Zumarraga, reunida en torno a la estatua del gran Iparraguirre, con motivo de un homenaje recientemente celebrado. (Foto Bueno).

El derecho a quejarse

En Madrid lo utiliza un barrendero expulsado

(POR TELEFONO)

Madrid, 8.

Ayer se celebró en el Ayuntamiento sesión municipal pública, en la que, por vez primera, se ha cumplido el decreto del 29 de octubre, según el cual cualquier ciudadano mayor de 25 años podrá exponer sus quejas municipales.

El que primero se presentó a hablar fué el famoso Pedro Campón, el cual manifestó que había visitado varias escuelas de la villa y corte, encontrando en ellas numerosas deficiencias que es preciso corregir en el más breve plazo posible.

Las deficiencias a que hacía mención, estaban consignadas en un extenso escrito que entregó al alcalde, el cual dijo que sería debidamente estudiado.

A continuación habló don Nilo Tolosa quien puso de manifiesto su disconformidad en lo referente al modo con que los funcionarios hacen efectivo el cobro del impuesto sobre escaparates, por lo menos en su casa.

Seguidamente expuso las deficiencias que, a su juicio, había, y la manera de que podrían corregirse.

Por último hizo uso de la palabra un obrero joven que perteneció a la brigada municipal de limpieza.

Dijo el joven obrero que a él se le expulsó del Cuerpo no por faltas que cometiese, sino por intrigas de sus compañeros, a las que se dió crédito. Solicitó que se abra el oportuno expediente.

El alcalde, que durante el curso de las explicaciones del obrero le animó repetidas veces a que hablase sin cortedad alguna le dijo que se haría justicia.

El Ayuntamiento despachó después varios asuntos de trámite.

El torpedeo del "Lusitania"

América reclama 25 millones de dólares

(POR TELEFONO)

París, 7.

Comunican de Wáshington que el Gobierno de los Estados Unidos reclama a Alemania el pago de 25 millones de dólares por el torpedeo del trasatlántico "Lusitania".

"La Voz" en Eibar

(POR TELEFONO)

Eibar, 7.

LA EXPORTACION DE ARMAS

A continuación damos una nota de la exportación de armas eibarresas durante el mes de Octubre.

Para España, armas cortas, 2.594; para el extranjero, 31.541.

Armas largas, para España, 3.446; para el extranjero, 2.526.

El total de la exportación de armas cortas y largas para España y para el extranjero es, pues, de 40.113.

ENFERMO

Se encuentra enfermo de algún cuidado en el santuario de Arrate nuestro querido amigo don Nicomedes Curuceta.

Celebraremos que pase su mal rápidamente y le encontremos pronto en Eibar completamente res[illegible]

Madrid

Puntos de venta de LA VOZ DE GUIPUZCOA:

Puerta del Sol, 11 y 12 (Administración de Loterías).

Kiosco de periódicos "Las Calatravas", calle de Alcalá.

Locura de amor

La llevan al manicomio para que no se case

(POR TELEFONO)

Madrid, 8.

Comunican de Sevilla que Hortensia Rodríguez, que habita en una choza del barrio de Muros, ha presentado una denuncia contra sus padres, denuncia que ha sido cursada al Juzgado correspondiente.

Parece ser que los padres de la denunciante encerraron a ésta en el manicomio de Miraflores, porque se negaba a matrimoniar con un carretero llamado Angel, a quien sus padres habían designado para esposo.

Hortensia salió del manicomio citado á últimos del pasado octubre, y como siguiera oponiendo resistencia a casarse con el mencionado carretero, sus padres la amenazaron con volverla a encerrar en el manicomio.

Gran taller

para las reparaciones de calzado, pisos de goma y cubiertas. Especialidad en tacones de goma

3, OQUENDO, 3

Depósito de impermeables nacionales

mejores y más baratos que los franceses. Mil pesetas al que pruebe lo contrario.

Clase especial, dos caras, por 25 pesetas.

De hule reforzado, gran fantasía, por 39.

Extra superior, negro y color, gran variedad, para señora y caballero, 48.

VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR

Unico depósito para el Norte de España PAÑERIAS CATALANAS, LARRAMENDI, 6 San Sebastián.

- AUTOMOVILES OVERLAND -

- WILLYS KNIGTH -

85 coches en Depósito de Bilbao de todos los modelos

o o o

Stock completo de piezas de repuesto

o o o

PIDAN CATALOGO Y DETALLES A

FERNANDEZ Y LOPEZ

GRAN VIA, 42 -:- BILBAO.

Ayuntamiento de Eibar

ANUNCIO

Se anuncia de nuevo la provisión de la vacante de contador de fondos municipales, por dimisión del anterior. Sueldo anual 4.127,40 pesetas. Los aspirantes deberán tener de 25 a 40 años. Se admiten solicitudes hasta el 31 de Diciembre. Facilitará programa y condiciones la Secretaría del Ayuntamiento.

Eibar, a 19 de Octubre de 1923.—El alcalde, Remigio Guimón.

Doctor Ortega

Especialista corazón y pulmones

Consulta de 11 á 12 y de 3 y media á 5.

Calle GUETARIA. 14. — Teléfono, 8.77

DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

La política mundial

Los nacionalistas alemanes han detenido á los miembros de la comisión de investigación

Bulgaria ejecutará el "ultimátum" de Yugoeslavia.-Situación en el Ruhr

(POR TELEFONO)

París 7.

EL INCIDENTE BULGARO-SERVIO

Comunican de Sofía que el Gobierno búlgaro ha enviado ayer tarde á la Legación de Yugoeslavia la respuesta á la nota servia, que pedía ciertas satisfacciones por la agresión de que fué objeto su agregado militar en Sofía.

Bulgaria acepta todas las condiciones impuestas por Yugoeslavia, y las ejecutará en cuanto su respuesta se encuentre en poder del Gobierno servio.

EL CANADA, CONTRA LA "LEY SECA"

Telegrafían de Quebec que la provincia de Alberta (Canadá) acaba de decidir que termine la vigencia de la ley prohibitiva del consumo de bebidas alcohólicas.

Esto ha sido consecuencia de una especie de plebiscito, pero en el cual se pide también que el Gobierno ejerza una inspección sobre la venta de alcoholes.

Alberta es la cuarta provincia canadiense que ha sacudido el yugo prohibicionista. Antes lo habían realizado la Columbia británica y las provincias de Quebec y Manitoba.

BELGICA Y LOS SEPARATISTAS RHENANOS

Comunican de Coblenza que el alto comisario belga en Rhenania ha contestado á la nota que le dirigió el Gobierno republicano rhenano con motivo de los incidentes de Aquisgram.

El alto comisario belga justifica su intervención en contra de los separatistas en el hecho de que tenía que asegurarse el orden público en la ciudad, y en que, de no haber actuado como lo hicieron las tropas belgas, hubiese podido interpretarse como complicidad con los republicanos ó como miedo ante el número de éstos, que habían invadido la ciudad contra la orden en contrario de la Alta Comisión.

Añade que como el Gobierno separatista rhenano no está reconocido, le es imposible el entablar negociaciones con un representante del mismo.

EL CANCILLER ALEMAN Y EL KROMPRINZ

Comunican de Berlín que el diario "Zeit", órgano oficioso del canciller alemán, publica un artículo acerca de la vuelta del krompринz á Alemania, y dice que el Gobierno del Reich, al autorizarle que resida en Oels, lo hace porque tiene su palabra de que no ha de desplegar la menor actividad política.

Por ello cree que una gestión de la Entente para impedir que el krompринz entre en Alemania no sería dictada sino por motivos de odio, y el Gobierno holandés no consentirá en retener al ex heredero alemán contra su voluntad y contra la del Gobierno germano.

EL TRABAJO EN EL RUHR

Dicen de Dusseldorf que Thyssem, el gran industrial de Bochum, ha anunciado que por dificultades financieras se ve precisado á despedir el día 10 á todos los empleados y obreros de sus establecimientos mineros.

En Mulhein, la Sociedad General Eléctrica ha despedido á todo su personal.

La Sociedad Bochumverein, en vista de que los obreros no quieren trabajar diez horas, ha cesado en la explotación minera.

Estas decisiones hacen aumentar en bastantes millares el número de los obreros sin trabajo que hay en el Ruhr.

EL NUEVO GOBIERNO DE SAJONIA

Telegrafían de Dresde que en la Dieta sajona el nuevo presidente del Consejo, señor Felisch, ha declarado que el Gobierno defenderá la Constitución, y añadió que la forma en que el Reich procedió con el anterior Gobierno sajón es incalificable é inconcebible.

Las declaraciones ministeriales fueron aprobadas tan sólo por la minoría demócrata, pues los nacionalistas, los populistas y los comunistas han negado su confianza al Gobierno del señor Felisch.

LA INDISCIPLINA FASCISTA

Dicen de Roma que el Directorio nacional fascista ha decretado la disolución del fascismo napolitano.

El Directorio ha tomado todas las medidas necesarias para reprimir inexorablemente todo movimiento sedicioso que pudiesen provocar los grupos fascistas indisciplinados.

LOS NACIONALISTAS ALEMANES

Comunican de Londres que el comandante británico G. Hennesy, perteneciente á la Comisión interaliada encargada de inspeccionar los armamentos alemanes, ha sido detenido en Limbach por un destacamento de nacionalistas, y puesto en libertad cuatro horas después.

El comandante protestó contra el acto de los nacionalistas, y entonces se enteró, con la sorpresa consiguiente, que los naconalistas alemanes tienen orden de sus jefes de detener á todo miembro de la Comisión interaliada de investigación que se encuentre en territorio dominado por ellos.

Con vistas al invierno

El temporal de ayer

El día de ayer fué uno de esos días que con gran propiedad podríamos llamar de «abrigo», como dicen los castizos.

¡Y tan de abrigo! La noche fué cruda, lluviosa, invernal, y los chaparrones, que se sucedían sin interrumpirse, eran amenizados de vez en vez por granizadas copiosas y por el fuerte viento Noroeste, que empujaba en su marcha á los viandantes, haciéndoles acelerar el paso, unas veces, y oficiando otras de barrera invisible, que detenía su marcha.

De madrugada, y en las primeras horas de la mañana, las lluvias fueron torrenciales; se desataron las cataratas cerúleas y se convirtieron las calles en pequeños Urumeas, precisando para vadearlas una lancha o una gasolinera.

Pero como el que no se consuela es solo porque no quiere, nosotros tuvimos un lenitivo al frío y al agua escuchando lo que contaban los viajeros que llegaban procedentes de la línea del Norte.

De Alsasua para allá, decían, todo está cubierto de nieve; ha caído la primera nevada de la temporada y además hace un frío verdaderamente siberiano.

Estas noticias nos dejaron «fríos» y nos dieron la clave del descenso que ayer sufrió la temperatura.

Durante la tarde fué empeorando la cosa, y en las primeras horas de la noche se desencadenó una tormenta, que fué de corta duración, pero fuerte y «detonante». Sonaron tres truenos con más ruido que el llamado trueno gordo, con que suelen terminar los fuegos artificiales, y cayeron en la ciudad dos o tres chispas eléctricas, porque de las otras hay abundancia a diario.

Se sabe que una chispa la recibió el pararrayos de la iglesia del Buen Pastor, y se decía que otra descarga la había sufrido el del Instituto.

Por la noche sigue lloviendo con intermitencias, y hoy ya veremos lo que nos tienen preparado.

Y pues vamos cara al invierno... pecho al agua.

En honor de los héroes del 98

Las grandiosas fiestas que se preparan en Cartagena

(POR TELEFONO)

Madrid, 8.

Dicen de Cartagena que los trenes llegan abarrotados de forasteros que acuden para asistir a las fiestas de la inauguración del monumento erigido a los héroes de Cavite y Santiago de Cuba.

Han llegado ya algunos de los supervivientes de aquellas heroicas jornadas de la Marina española, que han sido invitados a las fiestas.

También ha llegado una Comisión sevillana portadora de una corona que será depositada al pie del monumento.

Portador de otra corona será el agregado naval de la Embajada de los Estados Unidos.

El alcalde Cartagena ha dirigido una patriótica alocución invitando al vecindario a asociarse a las fiestas y a tributar a los reyes el más entusiástico recibimiento.

El almirante señor Eulate ha recibido telegramas de los tenientes de navío Juan Muñoz y Ramón Navial, que prestan servicio en las costas de Africa.

Recuerdan que ellos fueron guardias marinas cuando las acciones de Cavite y Santiago, en las que participaron, y dicen que se asocian a las fiestas que ahora se celebran en Cartagena.

Ladrones sin suerte

Se "dejan" cuatro millones en alhajas, y pierden 250.000 francos

(POR TELEFONO)

París, 7.

Comunican de Niza que el martes por la noche dos ladrones penetraron en una lujosa "villa" y obligaron a la inquilina, Mme. Seguin, de París, amenazándola con un revólver a que les indicase dónde guardaba las joyas.

La señora Seguin les indicó dónde se encontraba una pequeña caja que contenía alhajas por valor de 500.000 francos, pero tuvo la suficiente serenidad para convencerlos de que no tenía la llave de la caja de caudales que encerraba alhajas por valor de más de cuatro millones de francos.

En cuanto los ladrones desaparecieron, la señora Seguin hizo varios disparos al aire, atrayendo a los criados, dándose en seguida parte a la Policía.

Los agentes activaron sus pesquisas y detuvieron, a las dos de la madrugada, a uno de los ladrones: un italiano, l'amado Vincenzo Perrino, al que se le ocuparon parte de las joyas robadas. Su cómplice, un chófer llamado Constantino Biondi, logró escapar.

La policía encontró en el sitio en que los ladrones se repartieron el botín un collar evaluado en doscientos cincuenta mil francos, que, sin duda, se les cayó en la precipitación por acabar cuanto antes el reparto y marcharse a Niza.

El día en Navarra

(POR TELEFONO)

Pamplona, 7.

LA SESION MUNICIPAL

Esta tarde se celebró en el Ayuntamiento la sesión municipal bajo la presidencia del alcalde, acordándose construir por medio de subasta casas baratas para cien familias, en el Ensanche Nuevo.

El presupuesto se eleva á 1.250.000 pesetas.

En las bases se estipula la cesión de los terrenos gratis por el municipio y la exención de impuestos municipales durante veinte años, así como también de los provinciales, según acordó la Diputación recientemente.

Para facilitar la construcción, la Caja de Ahorros se compromete á hacer á los contratistas un anticipo del 60 por 100 del importe de la subasta.

En la sesión de hoy se ha presentado un vecino haciendo reclamaciones, como á ello le autoriza el real decreto últimamente firmado

MEDICO

Necesítase urgentemente para sustituir compañero enfermo en Navarra. Buena retribución. Informará don Antonio Uraña Vera (Navarra).

Doctor Vidarte

Sistema nervioso y mentales. Gabinet. electroterapeútico. Consultas: de diez á doce y de dos á cuatro.

GARIBAY 5, 2.°

¡¡¡SEÑORAS!!!

Si ustedes compraran en la nueva huevería 4, CALLE GUETARIA, 4, se convencerían de que nadie vende más barato.

Noticias diversas

(POR TELEFONO)

Madrid, 8.

EL DUQUE DE TETUAN, ACLAMADO

Ayer por la mañana, el gobernador cívico-militar, duque de Tetuán, giró visita de inspección al Mercado de los Mostenses.

Fué aclamado por el público por haber conseguido el abaratamiento del pan.

MUERTO POR UN TREN

En la línea del Mediodía, cerca de Madrid, fué arrollado y muerto por un tren un sujeto desconocido, que no pudo ser identificado.

CORNEADO POR UNA VACA

En el Matadero de Madrid, una vaca que iba a ser sacrificada dió una terrible cornada al matarife Enrique Sevilla, produciéndole una herida grave en el vientre.

Teatro del Príncipe

¡¡¡REAPARICION DEL NIÑO PRODIGIO!!!

Jackie Coogan, el formidable y pequeño actor, el artista más envidiado y admirado mundialmente, hace su anunciada presentación en este teatro en las sesiones de moda de hoy jueves.

Si recientemente obtuvo un suceso inenarrable en su anterior producción "Chiquilín, el hospiciano", el que obtendrá hoy superará por completo á aquel, porque cada nueva obra que interpreta este prodigioso chiquillo, descubre una nueva faceta de su arte intuitivo, de su simpática expresión y de su gracia innata.

"Chiquilín, no tiene enmienda", es el título de la última superproducción de Jackie.

Es una originalísima y simpática comedia, de una graciosidad sin límites, y con unos toquecitos sentimentales, muy humanos y justos, que hacen de la comedia una obra dulce y suave, en la que es vida y alma la carita expresiva y siempre risueña del noble "Chiquilín".

Se puede asegurar que la obra responde en absoluto á la enorme expectación que existe para su estreno hoy.

Doctor Sebastián Córdoba

Especialista en enfermedades de la piel y vías urinarias. Radioterapia. Reacción de WASSERMANN. Consulta de tres a seis. Prim, 31, entresuelo. Teléfono 167.

OCASION

Se vende en buenas condiciones de precio autocamión Donar, de seis toneladas, en muy buen estado y a toda prueba, habiendo recorrido 1500 kilómetros aproximadamente. Informes en esta Administración.

Fricción Antirreumática CEREO

Curación segura y rápida de dolores reumáticos, ya sean articulares o musculares; neuralgias y toda clase de dolores.

Venta, Centro Farmacéutico.

LOS NIÑOS DE PECHO NO DEBEN TOMAR LECHE DE VACA

Coagula en el estómago, y como el niño no tiene la resistencia del ternero (para el que la Naturaleza hizo esa leche) para digerirla, gran parte de ella se va en las deposiciones, y tarde ó temprano enferma del aparato digestivo.

Si la leche está condensada, cocida ó esterilizada, aún es más difícil de digerir. Eso suponiendo que esté buena, que es difícil que un día ú otro no la tome mala. Y lo mismo ocurre con la leche de cabra, y aún es peor la de oveja.

El GLAXO es la mejor leche de vaca apropiada al estomágo humano. No coagula en el estómago y lo digieren total y rápidamente los niños desde que nacen, y se crían ó ayudan á criar maravillosamente. Una lata basta para ver el aumento de peso y cómo duerme mejor, por desnutrido ó enfermo que el niño esté. Usese el biberón Glaxo.



El GLAXO es insustituible para ancianos, convalecientes y enfermos, y para embarazadas y señoras que crían, á las que aumenta la leche.

AVISO MUY IMPORTANTE

Cuando el niño necesita empezar á tomar alguna harina que le prepare para la alimentación sólida, que suele ocurrir cuando tiene diez ó doce meses, nada como la HARINA MALTEADA de la CASA GLAXO, que es la última palabra de esa clase de alimentos. Está purificada y privada del amargo perjudicial que suelen tener esas harinas, que por eso otras casas las venden mezcladas con productos azucarados que lo disimulen. Se puede tomar con leche; pero con GLAXO es mejor. Exíjase que sea HARINA MALTEADA de la CASA GLAXO. Véndese en tiendas de comestibles, farmacias y droguerías.

Importadores exclusivos: SEBASTIAN TAULER y COMPAÑIA, MONTERA, 18,—MADRID

Casas que venden Glaxo: Casa Hnos.; Urbieta, 6.—Unión Farmacéutica; Isabel la Católica, 12.—Droguería Donostiarra; Legazpi, 3.—Elicegui Hnos.; Legazpi, 4.—Ibáñez y Cía.; San Martín, 9.—Elzaurdy y Cía., Plaza de Guipúzcoa.—Pedro Martín y Hnos.; Idiáquez, 2; votras.—Representante: DON MIGUEL MORAN; SAN MARCIAL, 13. TELEFONO 26.81.

DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN



El próximo partido de campeonato

Tolosa F. C. - Real Sociedad

Hablando con un significado deportista tolosano, entusiasta de su pueblo y de su club, nos decía: "El equipo del Tolosa F. C. saldrá el próximo domingo dispuesto á obtener una resonante victoria, que le consagre definitivamente en el futbol guipuzcoano y le evite el aparecer con puntuación negativa en el actual campeonato. Los muchachos del Club de la antigua capital foral, saben que el enemigo que tendrán enfrente, es potentísimo y sin duda ninguna admirablemente preparado, pero eso lejos de desanimarles les enardece más, pues cuanto más formidable sea el contrario, mucho más glorioso será el triunfo, caso de conseguirlo."

Nos satisface plenamente este estado de ánimo de los tolosanos, que indica á las claras una elevada moral y un alto espíritu deportivo. Las derrotas no han desestimulado al "once" del Tolosa F. C., y en cambio, conscientes de los progresos que han realizado, van decididos á mostrarse dignos de sus poderosos adversarios.

En efecto, los chicos tolosanos desde que se inició la actual temporada hasta la fecha, han dado un estirón colosal y además el futbol que practican es de gran clase. Exento de martingalas y procedimientos ilegales, desarrollan un juego limpio y noble, poseyendo la virtud de dar á los matchs en que intervienen, verdadera sensación de belleza. No cabe duda que los tolosanos están llamados á figurar á la cabeza del futbol hispano.

La Real Sociedad, decidida por su parte á triunfar en el último match del Campeonato guipuzcoano, presentará sin duda alguna su mejor equipo, que tan brillantes exhibiciones viene haciendo y que últimamente en Sevilla ha causado enorme impresión, sólo comparable á la que hizo el famoso Nuremberg en su triunfal tournée del pasado año.

Muy semejante en cuanto á técnica, el juego de donostiarras y tolosanos, nos proporcionarán indudablemente una gran tarde de futbol y harán que la afición quede plenamente satisfecha al presenciar la brillante labor que ambos contendientes desarrollarán.

⁂

Seguiremos ocupándonos en días sucesivos del gran match que el domingo que viene tendrá lugar en Tolosa.

La serie B

ARIÑ SPORT - OSASUNA

En el campo de Atocha jugarán el domingo que viene, por la mañana, los equipos de estos dos Clubs su segundo match de campeonato.

El partido tiene gran interés, pues el ganancioso será seguramente campeón de su grupo y se clasificará por consecuencia para las «poules» finales.

Osasuna, que tiene que justificar ante la afición donostiarra que eran fundadas sus pretensiones de figurar en primera categoría, vendrá dispuesto a vencer a toda costa, sobreponiéndose a esa especie de «jettatura» que parece ejerce sobre él el campo de Atocha. Que lo puede conseguir, no cabe duda, pues tiene elementos de gran clase y sus últimas actuaciones, particularmente la del último domingo en Bilbao, luchando contra los campeones de España, fué magnífica. No obstante su fracaso contra la Unión Deportiva, nosotros continuamos considerándolo como el más probable campeón de su serie, por entender que su «once» es equipo de más potencialidad y más juego que los de los restantes equipos de la serie B.

¿Quiere eso decir que su victoria será segura? No, a buen seguro, pues el equipo del Ariñ, integrado por entusiastas muchachos que además saben jugar al futbol, saldrá al campo decidido a obtener una brillante victoria sobre su vencedor de Pamplona y a demostrar que es capaz de repetir la hazaña de la Unión Deportiva, ya que a ésta supo vencer una vez y mantenerse victoriosamente contra ella en el segundo match.

Los osasunistas tendrán que emplearse a fondo si quieren vencer a los «chavales» del Ariñ. No admite duda que el match del domingo entre Osasuna y Ariñ será uno de los más interesantes del campeonato de la serie B.

Sociedad A. B.

LOS TORNEOS DEPORTIVOS

El pasado domingo celebraron los antiguos amaikabistas, el anunciado concurso de tiro al blanco, tomando parte en el mismo numerosos tiradores, y clasificándose en la primera tirada como sigue:

Primero.—Díez, con 23 puntos.
Segundo.—Eugenio, con 19.
Tercero.—Recondo, con 13.
Cuarto.—Zabalo, con 13.
Quinto.—Nestor, con 9.
Sexto.—Gorbea, con 7.
Séptimo.—Peralta, con 1.

El próximo domingo celebrarán la segunda, haciéndose la clasificación general y proclamando vencedores á los dos que hayan alcanzado mayor número de puntos, á quienes se adjudicarán importantes premios.

El partido de futbol anunciado para el mismo día hubo necesidad de suspenderlo por causa del mal estado del terreno, y cuyo encuentro se celebrará el próximo domingo.

Reunidas la semana pasada las comisiones deportivas y en vista del éxito obtenido en los celebrados torneos deportivos, y del pujante estado actual de la Sociedad, acordaron celebrar un gran banquete en el afamado restaurant de Casa Cándido.

Q. Q.

En Ondarreta

ESMALTE F. C. - RACING CLUB

El domingo pasado, ante numerosa concurrencia, tuvo lugar en el campo de Ondarreta el interesante encuentro entre los equipos del Esmalte F. C. y Racing Club.

El partido resultó en extremo interesante, porque se hizo futbol de buena calidad, que para sí quisieran equipos de más renombre y categoría. El match lo ganó el Racing por dos tantos contra cero el equipo contrario.

El equipo ganancioso tuvo durante todo el primer tiempo acorralado continuamente a su rival, dando la sensación de que ganarían por mayor diferencia de tantos.

En el segundo tiempo estuvo el juego más nivelado por ambas partes, pero demostrando el equipo ganancioso ser bastante más que su rival.

Del Racing se distinguieron N. Fernández, Ezcurra, Mediavilla, Miguel y M. García, que reapareció de nuevo con grandes bríos.

Del Esmalte jugaron todos bien, en especial los hermanos Balzola.

Partidos amistosos

C. S. AURRERA - LAGUN-GARBIYAR

Conforme anunciamos, el pasado domingo debieron contender en amistoso match de futbol, en el campo de Ibarreta, los primeros equipos de los Clubs que encabezan estas líneas.

Y decimos debieron contender porque, debido al mal tiempo, ambos «teams» se alinearon algo incompletos. Por ello, y de común acuerdo, jugaron en su lugar un amistoso partido, que terminó con el triunfo del novel Club Sportivo Aurrera.

Después de este encuentro, los lagungarbistas invitaron al Aurrera a jugar nuevamente con los dos «teams» completos, siendo aceptado por los aurreristas, señalándose para la celebración del partido el próximo domingo, día 11 del actual.

En este partido, que será arbitrado por el entusiasta Malka y tendrá lugar a las tres de la tarde en dicho campo de Ibarreta, los Clubs contendientes se disputarán un balón.

SALON MIRAMAR

HOY, JUEVES, SEGUNDA PROYECCION DE LA JOYA CINEMATOGRAFICA

"LA FUGA DE LA NOVIA"

Sublime creación de la genial artista

VIOLA DANA

HALL — SESIONES - DE - CINEMATÓGRAFO

GRAN KURSAAL

PROGRAMA — Abierto todo el año — PARA HOY

A las seis y á las diez y media noche

La interesante película en cinco partes

"Chiquilín"

por el niño prodigio JACKIE COORGAN

Pareja de baile ANITA Y FILIBERTO

HALL — The dansan! Jazz-band "AMERICO" Orquestinas BAR AMERICANO

FABRICA DE YESOS "OBENA"

MOTRICO (Guipúzcoa)

URRESTARAZU Y PIQUER — Teléfono 161

El regreso de los realistas

Ayer, a las ocho y veinte minutos de la noche, regresaron a su Donosti los jugadores de la Real Sociedad, que tan brillantemente han actuado en Sevilla. Llegaron sin novedad y dispuestos todos ellos, sin excepción, a jugar el próximo domingo; incluso Juantegui, que no solamente no padece lesión alguna, sino que ni siquiera se resiente del golpe que en un muslo recibió.

Vuelven los donostiarras encantados y haciendo grandes elogios de Sevilla y de los sevillanos, y muy satisfechos de su actuación en aquellas tierras.

Hablamos un rato con Lippo Hertzka, el que nos dijo que, en efecto, habían jugado muy bien, no obstante encontrar alguna dificultad en el terreno duro, que les impedía las jugadas con la debida precisión. Nos dijo que la actuación de Olaizola fué extraordinaria y que nunca vió tan en forma a Galdós y Arrillaga. Que todos los demás jugaron también con acierto, dando verdadero prestigio al fútbol donostiarra.

Mejor que todo lo que nosotros pudiéramos decir lo expresan los diarios sevillanos en sus juicios altamente laudatorios para nuestro equipo.

"El Liberal", de Sevilla: "La Real es un team formidable y completísimo, ya que solamente flaquea, a veces, la defensa por su lado izquierdo.

"La línea media de ambos días, superior a las restantes del equipo, siendo su centro —Olaizola—una figura de primera magnitud.

"El ataque, muy bien, pero con poco dominio o poca suerte en el chut. A nuestro juicio, los dos mejores del ataque fueron Urbina y Juantegui. Galatas es un formidable delantero hasta el momento del chut, en el que, a nuestro juicio, está verde. Si este jugador tirara mejor a gol, nosotros lo consideraríamos el mejor de su línea.

"El Sevilla ha jugado muy bien, sobre todo dando muestras de un gran entrenamiento.

"En este partido ha sobresalido notablemente el trío defensivo, que ha estado inconmensurable."

"La Unión": "El encuentro resultó muy interesante, desarrollando los vascos un gran juego, que les valió dominar al Sevilla F. C., si bien no lograron marcar, debido a la falta de chut."

"El Noticiero Sevillano": "El partido empieza a gran tren. Los donostiarras vienen por la victoria, según nos quieren demostrar su impetuosidad y su arrollador empuje.

"Físicamente, dejan sentir sobre los sevillanos un dominio que se refleja en la vivacidad de sus ataques, llevados con rapidez y rematados casi siempre a gol antes de traspasar la defensa sevillana.

"Herminio y Sedeño contienen el poder de los vascos, desbaratando toda clase de combinaciones; Gabriel y Ocaña no están muy afortunados, y es por esto que nuestros campeones, faltos de mayor apoyo y por apatía de Armet y falta de efectividad en León, se encuentran algo desconcertados.

"No obstante, no dejan de atacar el cuadro de Beguiristain con relativa frecuencia; pero la pareja Galdós-Arrillaga muéstrase segurísima, siendo, por otra parte, Olaizola quien distribuye juego con perfección.

"El trío Galatas-Urbina-Juantegui juega maravillosamente, lanzando este último varios tiros fulminantes, que desvía perfectamente Avilés.

"En este tiempo, es forzoso reconocer el mayor dominio de los realistas; pero han evidenciado ser poco peligrosos frente al goal. Artola fué el más deficiente de su línea y marcado por el medio sevillano, Iglesias, que actuó primorosamente."

Cuanto antecede lo reproducimos con verdadera satisfacción.

En Madrid

(POR TELEFONO)

Madrid 8, 0'30.

LOS PARTIDOS DE SELECCIONES

La expectación por ver jugar hoy al Celta contra el Real Madrid, es muy grande. Se considera el match como un tanteo de fuerzas para el match Centro-Galicia, que se jugará en breve en la villa y corte.

La Federación del Centro ha hecho ya la selección para estos partidos, designando el siguiente equipo representativo: Martínez; Pololo, Escoba; Marín, Adarraga, Mejías; Moraleda, Triana, Monjardín, Pérez, Del Campo.

El viernes jugarán un partido de entrenamiento en el campo de la Unión Sporting.

DR. SENRA — EX MÉDICO MILITAR

Enfermedades secretas: vías urinarias. De once a una y de cuatro a siete. San Bartolomé, 11, pral. Telf. 21-91

DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

La vida en Vizcaya

Un tranvía se cae al río, en Amorebieta

Las subsistencias. - Mu'tas a los que venden azúcar por encima de la tasa

(POR TELEFONO)

Bilbao, 7, 11 n.

UN ACCIDENTE TRANVIARIO

Esta mañana, a las ocho, un tranvía motor de los que hacen el servicio de Durango, y que llevaba al remolque dos vagones de carga, estaba parado en el término de Amorebieta.

El tranvía estaba recibiendo una carga de leña, cuando un coche de viajeros llegó. El convoy de carga hubo de retirarse para dejar paso al de viajeros, y, al hacerlo, se desprendieron los vagones del coche motor, y éste, por la fuerza adquirida, se precipitó sobre la cerca del puente del río Ibarra, y, rompiéndola, cayó al agua.

El cobrador se salvó de la caída por haber saltado a tierra; pero el conductor, apellidado Lecue, cayó con el tranvía, produciéndose una fuerte contusión en el pecho.

El tranvía quedó medio sumergido en las aguas. El conductor salió, a duras penas, a la orilla, y fué recogido en su automóvil por unos señores de Bilbao que acertaron a pasar por allí.

En el mismo automóvil fué Lecue trasladado a su casa de Lemona.

LA SUBASTA DEL ARRIAGA

Se ha sacado a subasta el arriendo del Teatro Arriaga y se cree que, a más de la del actual empresario señor Diestros, se han presentado otras dos importantes.

UNA VISITA

El general Echagüe estuvo a visitar esta mañana al alcalde para cambiar impresiones sobre varios problemas que afectan a la vida municipal, tales como las subsistencias, cuarteles, etc.

UNA FIESTA DEPORTIVA

En el Club Deportivo se celebrará mañana un acto pelotístico. Primeramente, se celebrará un partido, en el que contenderán, a mano, Chiquito de Azcoitia y Azpiazu contra Cincunegui e Irigoyen (J.)

Actuarán de jueces para el partido varios pelotaris profesionales muy conocidos.

Después del partido, el culto y conocido escritor señor Mourlane Michelena dará una conferencia sobre el tema «Los pelotaris».

LOS PARTIDOS DEL DOMINGO

El domingo se jugarán en Vizcaya los siguientes partidos de futbol de campeonato: En Las Arenas contenderá el Baracaldo contra el Arenas. En San Mamés, el Athletic Club contra el Deusto.

De la serie B, el Acero contra el Euskotarra; el Zorroza contra el Palma; el Cultural contra el Vasconia, y el Fortuna contra el Abandotarra.

EN EL GOBIERNO CIVIL

Al recibirnos esta mañana a la hora acostumbrada el secretario particular del general gobernador, nos manifestó que había recibido estos días varias denuncias contra ciertas comadronas que, según esas denuncias, ejercen su profesión sin tener título alguno que acredite la suficiencia para su desempeño.

Dijo el señor Peire que lo que previamente había hecho era trasladar el asunto al inspector de Sanidad, el cual entenderá en el asunto.

Ha recibido para ello las órdenes más severas e inhabilitará en absoluto a aquellas mujeres que ejerzan de comadrones sin tener título.

Para evitar fraudes, facilitará un carnet que lleve el retrato correspondiente a las comadronas que lo posean.

LA JUNTA DE ABASTOS

En cumplimiento de lo que dispone el real decreto sobre subsistencias, se ha reunido esta tarde la Junta provincial de Abastos.

Se han tomado algunos acuerdos.

UNA CAUSA

Esta mañana continuó la vista de la causa seguida por atraco a un cobrador de la Sebería Bilbaína, vista de la que ayer, según dimos cuenta, se celebró la primera parte.

En la de hoy, el fiscal mantuvo en su informe la pena que en principio solicitó para los autores del hecho.

El defensor ha pronunciado un brillantísimo informe sosteniendo la inculpabilidad de sus defendidos y solicitando para ellos, en su consecuencia, la libre absolución.

COMERCIANTES MULTADOS

Hoy se han impuesto varias multas a comerciantes que se han negado a vender azúcar al precio que señala la tasa.

El gobernador se propone ser inexorable con aquellos que quieran infringir la tasa, no solamente con relación al azúcar, sino también a la de los demás artículos de primera necesidad.

†

LA SEÑORITA

Vicenta Mendía Pérez

Falleció el día de ayer, a las ocho de la mañana, a los 23 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición Papal

— R. I. P. —

Su desconsolada madre, doña Juana Pérez; hermanos: Raimundo, María, Teresa, Vicente y Julián; hermano político, Rufo González; sobrinos, primos y demás parientes ruegan a sus amigos encomienden a Dios el alma de la finada y asistan a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán hoy, *a las nueve de la mañana, en la iglesia parroquial del Buen Pastor*, y acto seguido a la conducción del cadáver, desde el Hospital de Manteo al cementerio de Polloe, por lo que les quedarán agradecidos.

San Sebastián, 8 noviembre 1923.

Domicilio: Salud, 2, primero, izq.

Deporte vasco

En el Moderno

A pesar del malísimo tiempo que hacía, fueron muchos los centenares de aficionados, "catedráticos" y bajistas que ayer tarde se atrevieron a cruzar los puentes para acudir al Moderno a presenciar los partidos que estaban anunciados, los cuales resultaron muy buenos. El primero, sobre todo, fué muy movido y nada agradable para los "sabios".

Contendieron en primer término Jurico y Tacolo, colorados, contra Echániz y Larrañaga, azules.

Al comenzar la lucha el dinero se ofreció por los colorados; pero como en el transcurso del encuentro, que resultó muy competido, se registraron muchas igualadas y alternativas de tanteo, la "cátedra" se vió precisada a cambiar repetidas veces de parecer, para dar crecidos momios por ambos bandos, de lo cual s aprovecharon los bajistas, los cuales, a la terminación del partido, se embolsaron muchos duros.

Alternando en el dominio, e igualándose a cada momento los contendientes, entraron en la quinta y última decena, en la que también hubo varios empates, el último en el tanto cuarenta y ocho.

Al fin, el partido lo ganaron Echániz y Larrañaga, quienes se apuntaron seguidos los dos quinces que les faltaban para llegar a los cincuenta.

Los cuatro pelotaris jugaron mucho y bien, distinguiéndose Jurico y el "shelebre" Echániz.

***

Luego, Lasa y Aramburu, rojos, jugaron contra Ostolaza y Sasiain, azules.

Aunque no fué tan bueno como el anterior, también este encuentro resultó del agrado de la afición, pues tuvo muchas cosas buenas, sobre todo en su primera parte, en la que los bandos contendientes se disputaron los tantos con gran tesón y entusiasmo.

Decayó luego el interés de la lucha, imponiéndose Lasa y Aramburu, quienes ganaron el partido con relativa facilidad.

Ostolaza y Sasiain quedaron en treinta y cuatro tantos para cuarenta.

Los ganadiosos jugaron superiormente.

La Bolsa de Bilbao

ACCIONES

Banco de Vizcaya, 1355.
Crédito de la Unión Minera, 555.
Banco Español del Río de la Plata, 210.
Banco Urquijo Vascongado, 202.
Naviera Mundaca, 400.
Unión Eléctrica de Cartagena, 125.
Menjemor, 125.
Altos Hornos, 106.
Unión Resinera Española, 263.
Unión Española de Explosivos, 344.

OBLIGACIONES

Ferrocarril de la Robla, 74.
Tudela á Bilbao, 89.
Especiales de Alsasua, 84'50
Nortes, 64.
Especiales Norte, 103'25.
Electra de Viesgo, 85.

Noticias

SOCIEDAD LEKU-BERRI. — Celebrándose en el día de hoy, á las nueve de la noche, Junta general extraordinaria, se ruega á todos los socios no dejen de acudir, por tenerse que tratar asuntos de gran interés para todos.—La Directiva.

SANIX Cura el estreñimiento habitual

El mejor estimulante y tónico para restablecer el apetito es el Elixir Estomacal de Sáiz de Carlos.

SANIX Carterita de prueba 15 céntimos

No hay tos que resista al Jarabe Orive.

REGISTRO CIVIL.—Inscripciones del día de ayer:

Nacimientos.—Pedro Sansinanea Aguirre.

Defunciones.—Vicenta Mendía y Pérez; Pedro Cortajarena y Zabala; Valentín Arrúe y Alonso.



Acatarrado!

Pronto algunas cucharadas de PECTORAL RICHELET y no será nada. Fiebre, tos, cansancio, van a desaparecer y la enfermedad está ya fuera de cuidado. En cuanto salga a la calle durante sus ocupaciones del día haga usted uso de las PASTILLAS RICHELET verdadera (poción seca) especialmente creada para perfeccionar la acción del PECTORAL RICHELET. En casa el PECTORAL RICHELET y para afuera las PASTILLAS RICHELET.

El PECTORAL y las PASTILLAS RICHELET se venden en todas las farmacias y droguerías; las Pastillas se venden a 1,70 la caja y caso de no encontrarlas diríjase en seguida al Laboratorio Richelet, San Bartolomé, 1, San Sebastián.

Doctor Roncal

Mentales, nerviosos y de nutrición
PSICO - ANALISIS — ELECTRICIDAD
MEDICINA GENERAL
Consulta de once a una y de cuatro a siete
URBIETA, 11, segundo derecha

MARAVILLOSO

Los CABELLOS BLANCOS tomarán su primitivo color y será imposible conocer que están teñidos, usando el insustituible "ACEITE VEGETAL MEXICANO". Premiado Grand Prix, cruces y medallas de oro. No mancha absolutamente nada, por lo que se usa con las mismas manos, como cualquier brillantina ó aceite. Sólo tiñe el cabello blanco, sin alterar lo más mínimo á los cabellos que conservén su color natural (único en su clase) A quien dude se le venderá y remitirá una muestra por correo certificado si envía su importe de Ptas. 3'50 por giro postal á F. BELTRAMI. Salmerón 238, Barcelona, para que así pueda apreciar que existe un producto de incomparables resultados y muy distinto de todo lo conocido. Se vende en todas, todas, todas las perfumerías de España.

La Bolsa de Madrid

COTIZACIONES DE AYER

Interior, 69'95.
Exterior, 85'35.
Amortizable 5 por 100, 94'40.
Amortizable 4 por 100, 87'50.
Banco de España, 565.
Banco Español del Río de la Plata, 212.
Tabacos, 238.
Azucareras preferentes, 87.
Azucareras ordinarias, 34'75.
Nortes, 299.
Alicantes, 292.

COTIZACION DE MONEDA

Francos, 43'15.
Libras esterlinas, 33'62.
Francos suizos, 134'10.
Liras, 33'60.
Dólares, 7'52.
Francos belgas, 37'30.
Escudos portugueses, 0'29.
Pesos argentinos, 2'42.
Florines, 2'94.
Coronas checas, 22'50.

Frontón de Vergara

Esta empresa ha organizado para el sábado, 10 de noviembre, a las ocho y media de la noche, los siguientes partidos de pelota a mano:

Primero.—Mondragonés (del 3) contra Ulacia (del 2) (ambos a izquierdas).

Segundo. — Marino (del 3) contra Uría (del uno y medio).

Tercero. — Artamendi (del tres y medio) contra Artazo II (del 2).

El domingo, 11 de noviembre, a las tres de la tarde, jugarán:

Primero. — Chortena e Irureta (del 2) contra Ansola y Mallavia I (del 3).

Segundo. — Ulacia (sólo con la izquierda) contra Cascante (ambos del 3).

Tercero. — Artamendi contra Artazo II.

Ropero de Santa Victoria

Entrega de donativos hasta el 12 del presente mes. Las prendas que se recomiendan con preferencia son: mantas, sábanas, camisas, camisetas, jerseys, chalecos de Bayona, refajos, toquillas, bufandas.

La casa más recomendable para estos artículos, "La Villa de Madrid", Fuenterrabía, 3.

FERIA DE MUESTRAS

AVISO IMPORTANTE

Se previene a todos los que tengan pendientes de presentación facturas por servicios realizados por encargo de la Feria de Muestras, que deberán presentarlas en las oficinas de dicho organismo (Garibay, 11), antes de las ocho de la noche del próximo viernes, 9 del actual, a fin de proceder a su liquidación definitiva. La entrega de las facturas se hará en las horas de oficina (de 9 a 13 y de 16 a 20), no admitiéndose ni reconociéndose ninguna factura que se presente después del día indicado.

No comprar ni vender alhajas, objetos de valor y papeletas del Monte sin consultar con MAXIMUM, BENGOECHEA, 1

Ensayen y se convencerán que las LAMPARAS C. Y. C. MARCA REGISTRADA son más económicas y tan buenas como la mejor. Pidan tarifas. Lámpara corriente, 1,30 pesetas. Lámparas 1/2 watio 100 bujías, 4,50. Fabricamos toda clase lámparas con descuentos a mayoristas.

CINEMATOGRAFO PATHE - BABY

Venta y alquiler de películas y accesorios LETAMENDIA y GÜEMES, Reina Regente, 4 entresuelo. Teléfono 15-13.

Muebles-Tejidos

LA AMERICA, IDIAQUEZ 6.—Teléfono 6-23

Gran surtido de muebles de todas clases y precios. Trajes impermeables, mantas, relojería. Ventas al contado y á plazos.

Dr. Irigoyen

— MEDICO DENTISTA

Fuenterrabía, 19

Doctor Larre

Nariz, Garganta y Oídos —Consultas de diez á doce y de tres á cinco.

Plaza de Guipúzcoa, 9, 1.° — Teléfono 25-48

Gestiones por la Universidad Vasca

Acuerdos adoptados en la última reunión celebrada por la Sociedad de Estudios Vascos.—La organización de la próxima Asamblea de Pesca.

Se han reunido en el Palacio de la Diputación de Guipúzcoa el Comité Ejecutivo y la Comisión de Universidad de la Sociedad de Estudios Vascos.

Por acuerdo de dicha Comisión, la Sociedad ha enviado al Directorio militar un escrito con numerosísimas firmas de estudiantes vascos, en el que se pide sea atendido su País en sus ansias por la Universidad, y que éstos entregaron a la Sociedad para que lo hiciese llegar a los poderes del Estado, lo cual se ha juzgado ahora especialmente oportuno. Acompaña a dicho escrito otro de la Sociedad, en que ésta muestra su continua preocupación por el problema y cómo pudiera resolverse con un régimen de libertad de las Universidades, en el que cuantas ofreciesen las garantías necesarias al Poder público pudieran expedir sus grados académicos, otorgándose después los títulos profesionales mediante la intervención de un Cuerpo de examinadores adecuado.

También se acordó abrir un ciclo de conferencias de información pública acerca de la Universidad Vasca, contándose ya con una de don Ramiro de Maeztu y otra de D. Eduardo de Landeta, que expondrán sus personales puntos de vista respecto al asunto.

⁂

Recibido en la Sociedad un oficio de la Sociedad de Oceanografía de Guipúzcoa en que ésta acepta la organización de la Exposición adjunta a la Asamblea de Pesca Marítima Vasca y que pudiera ser importantísima si se aplazaran uno y otro acto para el año próximo, se cambiaron impresiones sobre la conveniencia de hacerlo así por reclamarlo también los principales elementos organizadores de la Asamblea y las circunstancias actuales de política de renovación.

⁂

Se está terminando de repartir entre los socios el número tres del presente año del "Boletín" de la Sociedad, y en breve será enviado a los sus suscriptores el cuarto número de su "Revista".

Las subsistencias

Mercado de Villafranca

En el mercado verificado ayer en Villafranca rigieron los siguientes precios:

Trigo, los 100 kilos, 45 pesetas.
Maíz, ídem, 37.
Alubia encarnada, ídem, 169.
Idem blanca, ídem, 110.
Habas de Navarra, ídem, 85.
Idem de pienso, ídem, 45.
Nueces, el kilo, 0'95.
Castañas, ídem, 0'25.
Tomate, ídem, 0'25.
Patatas, ídem, 0'25.
Pimientos morrones, la docena, 1'50.
Huevos, ídem, 5'25.
Gallinas, el par, 18.
Pollos, ídem, 10.
Patos, ídem, 17.
Gallos, ídem, 16'50.
Pichones, ídem, 6'65.
Queso, el kilo, 4'50.
Tocino, ídem, 4'50.
Manteca, ídem, 4.
Longaniza, ídem, 7.
Jamón en fresco, ídem, 4'80.
Lomo, ídem, 5.
Chorizos, la docena, 7.
Cerdos para matadero, el kilo, 3'50.
Idem en peso vivo, ídem, 3'45.
Idem para criar, uno, 85.
Lechonas, una, 275.
Ternera, el kilo, 1'75.
Vaca, ídem, 1'25.
Buey, ídem, 1'30.

Doctor C. Irigoyen

Miembro de varias Academias de Medicina y de Sociedades científicas de España, Francia, Bélgica, etc.

Tratamientos especiales de la anemia, tuberculosis, obesidad, artritismo, reumatismo, sufrimientos del estómago, corazón y riñón, neurastenia y ataques nerviosos, enfermedades de la mujer.

PRIM, 49. — SAN SEBASTIAN

Catecismo de Maquinistas y Fogoneros

Esta obra es de gran utilidad para los que se dedican al manejo de toda clase de máquinas de vapor.

Ha sido publicada por la Asociación de Ingenieros de Lieja y traducida á español por J. Maigor, ex director de las minas de

De venta en la Administración de este periódico.

Anuncios económicos

A DOMICILIO barnizo y reparo toda clase de muebles. Bermingham. G, primero derecha (barrio de Gros).

ALDAVE. Pensión para huéspedes. Temporada de invierno desde 7 y 8 pesetas. Cubiertos desde 3'50. Urbieta, 22, 1.°

ALQUILO gabinetes sin muebles; ascensor, baño, derecho a cocina. Zabaleta, E, 6.° izqda.

ALQUILO gabinete y alcoba a matrimonio, derecho cocina y baño; sin muebles, o un huésped. José María Soria, 1, tercero izqda.

COLCHONERIA, lanas, miraguano y borras de todas clases. Almohadones y edredones. Mauri, F. Calbetón, 42 (casi esquina Mayor).

CUOTAS: Equipo completo confeccionado a la medida, por 250 pesetas. Larramendi, 8, sastrería.

EL RAYO. Nueva fábrica de sellos de caucho, metal, planas de esmalte, sellos para acrar cuentas, etc. San Marcial, 18, tienda.

ENSEÑO a conducir con coche moderno; entrega del carnet; precio módico. Razón: Miracruz, 2, tienda.

ESTUFA. Cocina para serrín. Ultima palabra en economía y calor. La mejor calefacción y más económica. "El Candado", Miracruz, 4.

GABINETE para matrimonio o solo dormir, con o sin muebles. General Jáuregui, 12, cuarto derecha.

GRAMOFONOS.—Cambio discos; impermeables, calzados de saldo, relojes pared; gramófonos 10 discos, 150 ptas. Roldán, Pasajes.

GRAN LOTE muebles nuevos, gabinete completo y comedor 600 pesetas; sommiers de encargo. Amuebladora Anglés Urdaneta, 4.

GUARDA-MUEBLES moderno. Compro muebles de pisos y villas. Vendo muebles al contado y á plazos. Peñaflorida, 10, comercio.

HACE FALTA aprendiza o aprendiz de sastre. Reina Regente, 2, quinto.

HACE FALTA muchacha que sepa guisar. Informarán Paseo Salamanca, 11, portería.

HACE FALTA una cocinera. Dirigirse San Jerónimo, 25, bar.

HACEN FALTA chicas para el servicio. Informarán San Jerónimo, 25, bar.

MAQUINAS para coser y bordar. Especiales para hacer vainica en mantelería, toallas, telas finas, etc. San Martín, 6, entresuelo.

MATERIAL usado de roble en tablas y tablones, se vende muy barato. Informarán Alameda 1, obra en construcción.

MERKIENA. Muebles de todos estilos. Ventas al contado y a plazos. Urbieta, 4.

MUEBLES, comedores, dormitorios, sillería. Aparatos luz, tapicería. Casa Mauri, F. Calbetón, 42 (casi esquina a Mayor).

OCASION.—Vendo una máquina de coser "Singer", bovina central. Razón: Isabel la Católica, 5, tienda.

PERDIDA de cadenita con moneda de oro, de 20 francos. Se gratificará en esta Administración.

PERDIDA de perra Setter blanca, pronta a criar. Se gratificará su entrega Larramendi, 7, tercero.

RELOJES de las mejores marcas, precios los más baratos y el mayor surtido. Casa Estivill; Vergara, 8. Teléfono 7-69.

PHILLIPS legítimas inglesas, se venden y se colocan en el acto. Urdaneta, 14, curtidos.

SE ALQUILA en Amara primer piso; seis habitaciones; renta 110 pesetas; a familia sola. Informarán en esta Administración.

SE ALQUILA habitación sin muebles con derecho a cocina. Calle de la Escuela Real, 10, primero, izquierda derecha (Antiguo).

SE ALQUILAN hermosas habitaciones sin muebles; precio económico. Razón: calle Bermingham, X, quinto izquierda.

SE ALQUILAN una o dos habitaciones. Subida al cementerio, "Manuel-enea", 2.° C.

SE DESEA comprar un mostrador y estantería de ocasión. Razón en esta Administración.

SE DESEAN huéspedes desde 3,50 pensión o sólo para dormir, y alquilo gabinete amueblado económico. San Francisco, 5, 3.° dcha.

SE DESEAN huéspedes para todo el año y se alquila gabinete. Informarán Isabel la Católica, 5, tienda.

SE OFRECE matrimonio sin hijos para portería o el cuidado de villa. Dirigirse Urbieta, 50, quinto derecha.

SE TRASPASA establecimiento de bebidas y ultramarinos, con huerta y casa. Informes: Corresponsal de LA VOZ, en Tolosa.

SE TRASPASA tienda con bodega. Darán razón Urbieta, 29.

SE VENDEN cajas de embalaje. Informarán en esta Administración.

SE VUELVEN trajes y gabanes a precios muy económicos. Calle Larramendi, 13, 1.°

SE VENDEN los muebles de un piso, con dos meses de uso. Larramendi, 6, primero, D.

SI, SEÑOR: Trajes de 25 duros, a 20; los de 30 a 25, y así sucesivamente, paños y hechuras superiores. Heras, Miracruz, 28 B, 1.°

S. M. el Rey vive en Madrid y el rey de los impermeables, gabardinas y trajes en Hendaya. Abierto domingo y festivos hasta las 6

UNICA OCASION. Impermeables forma trinchera 40 ptas. Especialidad á la medida: últimas novedades. Oquendo, 13, Argandoña.

VENDEMOS chalets Alegorrieta, 30.000 pesetas. Crédito 20 años; pisos, ascensor y baño; alquileres. Ag.ª Inmobil.ª Hernani, 5.

VENDO bicicleta seminueva con todos sus accesorios. Razón: Garibay, 32, cuarto izquierda. De tres a cinco.

VENDO CASA nueva, cuatro plantas, rentando 5.400 pesetas, en 67.000 pesetas. Teléfono número 17-14.

VENDO muebles y colchones con dos meses de uso. Compro toda clase de almonedas San Martín, 42.

Torres y Compañía

Instalaciones sanitarias y eléctricas. Toda clase de reparaciones. Representantes en Guipúzcoa de la Casa G. BLOCH. Instaladora de ascensores y calefacciones.

SAN BARTOLOME, 7 -:- TELEFONO 12-58

¿Quién quiere ganar 800 pesetas?

con poco trabajo puede conseguirlo, todo el que conociendo la existencia de un prófugo escriba al APARTADO DE CORREOS 813, DE MADRID, remitiendo el nombre y apellidos del mismo, con el pueblo donde sorteó y número que obtuvo en el sorteo, así como en el año en que lo fué y domicilio donde habita el prófugo actualmente.

La gratificación se entregará inmediatamente de que el individuo sea útil y además de recibir la mencionada gratificación, contribuirá á hacer cumplir la ley á quien en perjuicio de otro rehuyó servir á la Patria, siendo este acto digno de todo buen ciudadano.

Escribid: apartado 813, Madrid

NOTA.—No será divulgado por ningún concepto el nombre de la persona que haga estas confidencias.

"La Voz" en Zumarraga y Villarreal de Urrechúa

Sesión municipal.—Sigue el superávit.—El derecho de quejarse.—El ex concejal señor Mendía presenta una protesta.—Contestación del alcalde.—"Pleitos tengas, y los ganes".

El sábado, á las diez y media de la mañana, se constituyó el Ayuntamiento en sesión ordinaria bajo la presidencia del alcalde, don Alberto Artiz, y con asistencia de los concejales señores Pagola, Arrillaga, Oyarzábal, Lizarralde y Alzola.

Leída y aprobada el acta del día 20 de octubre, se procede seguidamente á dar lectura al Real decreto del 29 de octubre, que da atribuciones á los vecinos para presentar sus quejas, bien sea verbalmente ó por escrito, en las sesiones, con iguales derechos que los concejales y para que consten en acta, de las que deberá remitirse copia al gobernador.

Manifiesta el secretario que ha recibido un escrito del vecino don Angel Mendía para que, en su turno, sea leído.

Ingresos: Recaudación de géneros gravados, segunda decena de octubre, 2.136'10 pesetas, y tercera decena, 2.518'30. Resumen del mes, pesetas 6.623'50, contra 4.775'35 del año pasado. El total de lo recaudado en los diez meses de este año asciende á 62.589'85 pesetas, mientras que en igual período del año pasado solamente fué de 48.770'05, habiendo, por consiguiente, un aumento de 13.819'80 pesetas.

Pagos: Se aprueba la factura de don Roque Pagola, de 1.949'25 pesetas, de alambrados para cerrar terrenos montazgos, que se repartirá su total entre los varios propietarios á quienes favorece. Electra del Araxes, 232 pesetas por alumbrado.

Se accede á la petición de don Juan Esain, que desea permutar el depósito de vinos número 3 que tiene por el número 6.

Al escrito del jefe del puesto de la Guardia civil, que solicita habitación, como en el momento no hay disponible ninguna se le comunicará así.

Acuerda adquirir un aparato graduador de vinos llamado "ebulliómetro Salleront", que vale 135 pesetas.

Sigue el estudio de los derechos de certificados para exportar carnes que presentó el inspector, enterándose de lo que pagan otros Municipios.

Escrito de don Juan José Echezarreta, de Legorreta, propietario en esta villa, que está conforme con instalar el contador de agua en sus casas.

Concluyendo el contrato de tamborilero el 31 de octubre á favor de don Pascual Ocáriz, se acuerda anunciar la vacante de dicha plaza.

El cuarto de hora de quejas.—Se lee el escrito del señor Mendía, que además concurre á la sesión, que dice se ha enterado del pacto ó convenio hecho con la parte contraria al proyectado muro de contención ó defensa del terreno de las nuevas casas, y "protesta contra él por considerarlo perjudicial á los intereses de la villa".

Como ese convenio es obra del actual Ayuntamiento, la censura es directa contra el mismo, por lo que contesta el alcalde, en nombre del Ayuntamiento, que no puede menos de extrañar esta protesta, porque contrasta con la nobleza observada por este Ayuntamiento, quien ante la superioridad ha hecho un elogio del saliente, no obstante algunas irregularidades observadas.

Explica la pretensión del anterior Ayuntamiento con respecto á la línea que deseaba; la respuesta que en nombre de los señores Ugalde dió el marqués de Gaviria, y, por último, la solución intermedia propuesta por el señor Pradera, y que fué rechazada.

Expone que el asunto hubiera sido difícil y largo, á la vez que costosísimo, porque, aun en el supuesto de que en el ministerio de Fomento prevaleciese el deseo del Ayuntamiento, ya mermado por la solución intermedia, no se hubiera podido conseguir la evacuación de la presa, ni aun con indemnización, fundándose en que no se trata de un caso de utilidad pública. En estas circunstancias, y ante la nueva proposición de los señores Ugalde, ó sea el trazar una línea recta desde el murete ó esquina de la presa hasta el muro de la casa del señor Tellería, la recomendación del señor Pradera de que se acepte, porque las dilaciones y gastos no compensarían éste: la recomendación del arquitecto, que no encontraba sino una diferencia de 750 pesetas, todo lo más, y la respuesta terminante y categórica del ingeniero, de que no se puede construir sobre la presa, por cuanto constituye un derecho de propiedad, que debe ser respetado, este Ayuntamiento, por unanimidad, optó por esa solución intermedia en línea recta, firmemente convencido de que al proceder así ha ahorrado varios miles de pesetas.

El muro se hará en buenas condiciones, y á ello colaborarán los señores Ugalde, achicando las aguas cuando sea menester, sin indemnización alguna. Esto sólo vale mucho. Además, el Ayuntamiento, aunque las escrituras viejas hagan mención de 24 áreas de terreno, no compró en realidad sino 2.000 metros, á razón de 15 pesetas metro. Una vez hecho el muro aparecerán algunos cuantos metros más, como se verá en su día.

Añade que el señor Mendía, ex concejal, no ha tenido ni se le ha ocurrido fundamentar su protesta, la cual ni se debió tomar siquiera en consideración; pero que él deseaba guardar con dicho señor una atención que no se merecía, y le recordó que este Ayuntamiento se había constituído por las forzosas circunstancias de todos conocidas.

En resumen: que fué un "mal cuarto de hora" para el primer protestante.

Se contesta al voto de gracias del Ayuntamiento de Villarreal, agradeciendo su atento acuerdo. (Estamos en plena luna de miel.)

El Padre Nicolás.

Sobre el Urola, 5 noviembre 1923.

DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

PRECIOS DE SUSCRIPCION
EN SAN SEBASTIAN
3 meses, 6 ptas; 6 meses 12; un año, 24
EN EL EXTRANJERO
3 meses, 17 ptas.; 6 meses 33; un año, 66
EN PROVINCIAS
3 meses, 9 ptas.; 6 meses, 18; un año 35

La Voz de Guipúzcoa

Diario Republicano

TARIFA DE PUBLICIDAD
En 1.ª plana, precios especiales.
En noticias una peseta línea.
En generales sesenta céntimos línea.
Planas enteras y medias planas, artículos comunicados y anuncios oficiales a precios convencionales.

TELEFONO URBANO: 0-24
TELEFONO INTERURBANO: 9-89

Redacción, Administración y Talleres: S. Marcial, 10

APARTADO DE CORREOS: núm. 44
DIRECCION TELEGRAFICA: "VOZ"

En tal día como hoy

San Sebastián hace 30 años

DIA 8 DE NOVIEMBRE DE 1893

En el expreso, con dirección a Bayona, donde se hallaba enferma su señora madre, pasaron por San Sebastián don Joaquín y don Manuel Yarza.

—Después de pasar una temporada en Santander, regresó a Donostia el doctor Oroquieta.

—En los muelles de la Real Compañía Asturiana, de Rentería, hallándose varios obreros cargando el vapor «Joshepa Antoni» se corrió la cadena de la grúa y la caldereta, llena de colamina, cayó sobre el obrero Celedonio Saizar, de 28 años, que quedó muerto en el acto.

—El conocido empresario de teatros don Eladio Nuviola tomó el Teatro del Circo con objeto de que actuara en él una Compañía de zarzuela cómico-lírica.

—El alcalde, señor Echeverría, recibió el siguiente telegrama del ministro de la Guerra:

«En nombre de S. M. y del Gobierno reciba V. E. y Ayuntamiento las gracias por sus patrióticos y generosos acuerdos de ayer.—López Domínguez.»

—A las siete de la tarde, en la calle de Aldamar, se «liaron» a bofetadas un soldado y tres «golondrinas de amor». Una de las «aves nocturnas» resultó con contusiones, de las que fué curada en la Casa de Socorro.

—Por la noche llegó a San Sebastián una Compañía del regimiento de Valencia, que se hallaba destacada en Irún.

"La Voz de Guipúzcoa"

tiene establecidos los siguientes puntos de venta:

En Madrid: Puerta del Sol, 11 y 12 (Administración de Lotería), y kiosco de periódicos Las Calatravas, calle de Alcalá.

En Barcelona: Barbará, 16, y Rambla del Centro, 8 y 10.

En Zaragoza: Kiosco de San Gil, calle de Jaime I.

En Bilbao: Alameda de Mazarredo, 15, librería; plaza del Arenal, kiosco de periódicos, y biblioteca de la estación de Achuri.

CARTELERA

de espectáculos, en toda clase de tamaños y colores. — SAN MARCIAL, 10. Imprenta.

Cartelera de espectáculos

FRONTON MODERNO.—Grandes partidos de pelota a remonte para hoy, a las cuatro menos cuarto de la tarde: *Irigoyen* y *Campos*, colorados, contra *Mina* y *Berolegui*, azules, sacando *Irigoyen* de los once cuadros y *Mina* de los diez.

GRAN CASINO. Programa de espectáculos para hoy: Sesiones a las cinco y media de la tarde y diez y cuarto de la noche. La película cómica en dos partes *Tonterías campestres;* la segunda y última jornada de la sensacional película *Cazando fieras en Africa.* A las seis y tres cuartos de la tarde y diez de la noche, conciertos por la orquesta que dirige el maestro *Larrocha.* De cinco y media de la tarde en adelante, The de moda, orquesta tzigane Boldi, pareja de baile C. y M. Travers.

GRAN KURSAAL. — Programa para hoy: Jueves de moda. En el hall: A las seis y a las diez y media, la interesante película, en cinco partes, *Chiquilín,* por el niño prodigio JJackie Coogan. The dansant, la pareja de baile Filiberto y Anita, jazz-bands Amérigo, restaurant, bar americano.

TEATRO VICTORIA EUGENIA.—Programa: A las seis y media de la tarde y a las diez y cuarto de la noche. Grandes éxitos de *Clement, Los Garzoni, Buffalo Maciste,* las *Hermanas Castilla* y *Angelina de Artés.*

TEATRO DEL PRINCIPE. — Sesiones a las seis, siete y media y diez y cuarto de la noche. Estrenos de *Tomasín, detective* y *Chiquilín no tiene enmienda.*

SALON MIRAMAR. — Programa para hoy: Sesiones a las seis menos cuarto, siete y media y diez y cuarto de la noche. *Actualidades Gaumond* y *La fuga de la novia,* en cinco partes.

PALACIO DE BELLAS ARTES. — Sesiones continuas de seis menos cuarto a nueve y una a las diez y cuarto de la noche. *El chófer* y estreno de la quinta jornada de *Los misterios de París.*

TEATRO TRUEBA. — Grandes sesiones de cinematógrafo, continuas, de seis menos cuarto a nueve y una a las diez y cuarto de la noche. *Campeón invencible* y estreno de *El indolente americano,* en cuatro partes.

CAFE ORIENTAL.—Grandes conciertos para hoy, por un notable sexteto, a las dos y media y seis de la tarde y diez noche.

GRANDES CAFES MARINA Y NORTE.—Conciertos todos los días, tarde y noche.

LA PERLA DEL OCEANO. Gran festival para esta tarde, de seis a nueve.

TEATRO COLON. — Espectáculos para hoy: A las diez en punto, gran sección de varietés: *Angelines Hontasillas,* couplets; *Miramar,* couplets; *Lola Campoy,* bailes; *Hesperia,* couplets; *Trigueñita,* bailes; grandioso éxito del Trío Nancy, cantos y bailes.

A las doce: En el dancing, dos orquestas, orquestina *Bienzo,* orquesta selecta y jazz-band *Nory.*

Mañana, jueves, de moda, con regalos.

Gran Casino

CINEMATOGRAFO ARTISTICO

Con extraordinaria concurrencia, hasta el extremo de agotarse todas las localidades, se proyectó en las dos sesiones de ayer las cuatro primeras partes de la hermosa cinta titulada "Cazando fieras en el Africa Central".

Esta joya de la cinematografía, tomada toda ella del natural, sin ninguna clase de trucos, es sin disputa, la mejor película de cuantas de este mismo género ó parecido, se han visto hasta ahora, por la realidad de sus escenas, algunas muy emocionantes y por su parte instructiva y científica.

Hoy se proyectarán las cinco últimas partes de esta preciosa película.

Gustó muchísimo y al final se emitieron muy favorables comentarios.

El salón, como siempre estuvo animadísimo por completo.

LOS CONCIERTOS

Celebráronse en el salón rojo los conciertos en el intermedio del cinematógrafo por la notable orquesta que dirige el maestro Larrocha.

Ejecutó ésta las más selectas piezas de su vasto repertorio, que el público escuchó con agrado, aplaudiendo al final cada una, como se lo merece el maestro Larrocha y su elenco musical.

TE DE MODA

Como de costumbre, esta tarde á las cinco y media, se celebrará el consabido te de moda semanal, que será amenizado por la orquesta tzigane Boldi y la pareja de baile C. y M. Travers

Raterías de pueblos

A merendar gratuitamente

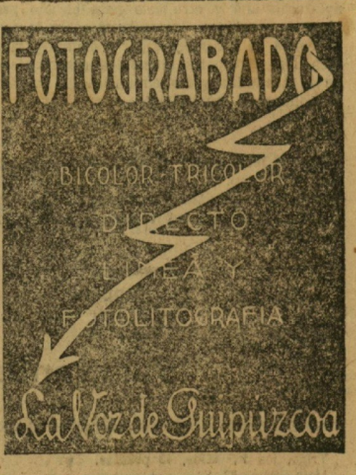
Estos ladrones de pueblo son así: modestitos, pues ateniéndose a la importancia del poblado, obran en consecuencia.

Nosotros se lo hacíamos notar a un gobernador que se enfadaba mucho porque robaban en los pueblos.

Pero la cosa tiene una explicación. ¿Qué hacen unos "señores" a las tres o a las cuatro de la madrugada en Andoain, sin un "cabaret" ni una taberna abierta? Pues procurar abrir un establecimiento de cualquier manera que sea, y sin molestar al dueño cogen unas botellas de vino, dos codillos de jamón, tres pares de zapatos (porque llovía) y dos relojes.

Y luego se fueron agradecidísimos a las atenciones de la autoridad municipal, que guardó toda clase de ausencias.

Ahora que la guardia civil anda por ahí con intención de devolver a los autores una palanqueta que se les olvidó, para que se la pongan de dije en la cadena de los relojes que se llevaron.



TELEFONOS DE LA VOZ

Redacción 9-89
Administración ... ... 0-24.

Folletón de LA VOZ

8 de Noviembre. 49.

Crímenes sin castigo

Novela de Carolina Invernizio

Esta obra propiedad de la Casa editorial MAUCCI, de Barcelona

Ahora tomará usted una cucharada de medicina y después procurará usted dormir, ¿verdad?

—¿Lo quiere usted así?

—Lo quiero.

—Pues bien, deme usted la medicina y luego abráceme usted una vez más.

Estrella lo hizo con toda el alma.

Mientras Renato ponía sus descoloridos labios en las mejillas de Estrella, murmuró:

—¿Quieres, hermano, que nos tuteemos aunque tú seas el hijo de un conde y yo un humilde obrero mecánico?

—No conozco otra nobleza que la del corazón y del talento; debes de poseer los dos, y por lo tanto no hay entre nosotros desigualdad alguna.

—Gracias, Romano. Desde este momento, no maldigo ya mi triste suerte por haberte encontrado á ti.

—Dios quiera que pienses siempre del mismo modo. Ahora descansa tranquilo, Renato.

El herido hizo un movimiento de sorpresa.

—¿Quién te ha dicho mi nombre?

El rostro de Estrella se coloreó una vez más.

—Tú mismo—le dijo.—¿No te acuerdas?

—No; pero cuando tú lo dices, será cierto.

Estrella le puso dulcemente la mano sobre los ojos y bajo aquella prisión halagadora Renato se durmió.

XIII

Tres días después, el "Morito", completamente fuera de peligro, contaba á Estrella su historia que ella conocía al dedillo. Le oía, sin embargo, con mucha atención, sin perder una sola de sus palabras.

Renato, por un suave instinto de delicadeza, persuadido como estaba de hablar casi con un niño, pasaba por alto ciertos detalles de su vida íntima con Pepita, sobre sus celos; pero Estrella que lo comprendía y deseaba saberlo todo, le interrogaba con suma habilidad.

—¡Cuánto la queríais!—le dijo, mientras una ligera nube velaba algo su sonrisa.

—La adoraba—exclamó Renato con calor.—No vivía más que para ella y por mi madre. Durante mucho tiempo disfruté cuanto puede disfrutar un hombre que se crea amado. Pasaba horas enteras postrado á sus pies, sin saciarme de contemplarla, pensando que no había en el mundo criatura que se le pareciera, ni mujer alguna que pudiera despertar en mí aquellos incesantes deseos.

Renato, recordando aquellos tiempos, sentía renacer su juventud feliz.

Olvidaba las desdichas pasadas y se sentía más fuerte que nunca.

En aquel momento estaba soberbio; la cálida palidez de su cutis y sus brillantes ojos que resplandecían con vivísimo fuego, le hacían admirable.

Sin embargo, su entusiasmo se apagó en un momento.

Estrella palideció, sus ojos se llenaron de lágrimas y las contraídas líneas de su boca expresaban dolor y amargura.

—¿Qué tienes, Romano?—preguntó Renato interrumpiéndose.

—Pienso en cuán rápida es la felicidad para los mortales—respondió.—Pero sigue...

Renato se puso triste.

—Tienes razón al pensar así... ¡Ah! mi felicidad fué corta. Yo me hice demasiadas ilusiones, acariciando fantásticas quimeras. Y, sin embargo, daría cuantos años me quedan de vida por una hora, una hora sola de aquellas pasadas alegrías.

A Estrella se le oprimía el corazón; permanecía muda.

—Dirás de mí que soy un vil y un cobarde, ¿verdad? Porque aquella mujer no merece siquiera un recuerdo mío; me traicionaba fríamente.

—No, no lo creo; es imposible.

Renato sonrió con amargura.

—Tú hablas como mi madre; pero óyeme, no te lo he dicho todo...

Estrella permaneció silenciosa hasta terminar aquella historia.

Oyó religiosamente los detalles del delito, las resultancias de la causa, el propósito de Renato de encontrar al hombre que estaba en la habitación de su esposa, la complicidad de Francisco en aquel lúgubre suceso y finalmente la seguridad de que su mismo rival había armado el brazo del "Mulo".

—No, no lo creo—interrumpió entonces Estrella;—soy del parecer de tu madre; Pepita debió de ser víctima de una abominable emboscada.

—Aquel Francisco, aquel chulo que yo vi aquí contigo, más que un cómplice, fué á mi entender el verdadero autor del horrible suceso.

—¿Eh?—gritó el "Morito".—¿Crées que era él el que estaba en la habitación con mi mujer?

—¿Por qué no? Pudo entrar allí con una intención criminal; tal vez sorprendió á tu mujer mientras dormía.

—Calla, es inútil que prosigas; debes saber que en el preciso momento en que yo iba á entrar en la habitación de Pepita, ella, aterrorizada, para salvar al amante, cerró la puerta con rapidez. A más, oí á él que le decía: "Hasta el sábado, amor mío"; y, en fin, á aquel "incógnito" yo le he visto.

Estrella hizo un movimiento.

—¿Le viste tú?

—Sí, y era precisamente el hombre que Francisco me ha descrito. ¡Ah! si hubiera podido darle alcance, te juro que no habría salido vivo de mis manos; pero se me escapó.

No, Romano, Pepita no fué víctima de una emboscada y su castigo fué bien pequeño comparándolo con los dolores horribles que he sufrido y sufro. Y mi madre que siempre le defendió y sigue defendiéndola todavía, habría querido que yo amara y acogiera con efusión al hijo de la culpa, al fruto del delito.

—Tu madre es una santa—replicó Estrella;—ella debe preguntarse á sí misma por qué el hijo inocente debe ser responsable de las culpas de su madre si es que la madre es culpable. Yo no la censuro, antes bien la compadezco y la admiro.

—No hablemos más, el mal está hecho y no deseo más que olvidar después de haber castigado. Francisco me cree muerto, pero, gracias á tí viviré aún y le encontraré á él... y al hombre que lo ha comprado. Si no fuera así no sabría darme paz.

—Le buscaremos juntos.

El "Morito" dejó caer la cabeza sobre la almohada; estaba anonadado.

Al día siguiente había recobrado nuevas fuerzas y quería levantarse.

—Es inútil—le dijo Estrella que aquella